

# Siedem groszy

CENA POJEDYNCZ. EGZEMPL. 8 GROSZY  
W NIEDZIELE 10 GROSZY

DZIENNIK ILUSTROWANY DLA WSZYSTKICH  
O WSZYSTKIEM.

WIADOMOŚCI ZE ŚWIATA · SENSACYJNE POWIEŚCI.

ROK III

ŚRODA, 11 LIPCA 1934

NR. 188

## Ukraińcy mordercami śp. min. Pierackiego

### Oświadczenie p. ministra Sprawiedliwości

Warszawa, 10. lipca.

Minister Sprawiedliwości udzielił przedstawieliowi pułkownikowskiej agencji „Iskra” wiadomości o wynikach śledztwa w sprawie zamordowania śp. Bronisława Pierackiego.

Śledztwo nie było bezowocne.

„Pomimo, iż mordercy udało się zbiec przed pościgiem doraźnym — w rękach władz znalazł się szereg przedmiotów i poszlak. Był to kapelusz i gazeta, upuszczona lub zgubiona przez mordercę w czasie ucieczki ulicą Foksa; palto, pozostawione prawdopodobnie przez niego na klatce schodowej domu Nr. 5 przy ulicy Okólnik; zeznania licznych osób, które widziały mordercę bądź przed zabójstwem, bądź po zabójstwie; przede wszystkim zaś pocisk wybuchowy, porzucony w czasie ucieczki. Głównie więc bomba przyczyniła się do wykrycia sprawców.

To też w pierwszej chwili śledztwo wychodzi z założenia, że zbrodnia wyjęła z szeregów zorganizowanego środowiska. Wskazywał na to zarówno przebieg zamachu, jego planowa i precyzyjna organizacja, jak też zachowanie się zbrodniarza i okoliczności ucieczki. W pierwszej zaś fazie śledztwo nie ograniczyło się do jednego wyłącznie kierunku, lecz poszło drogą skrupulatnego sprawdzania wszystkich rozporządzalnych poszlak, prowadzących w kierunku nielegalnych organizacji, które mogły być brane pod uwagę.

W związku z jedną z tych poszlak, mianowicie kokardką z niebiesko-żółtą wstążką, identyczną ze sprzedawanymi na

fundusz bojowy organizacji ukraińskich nacjonalistów (UON) — władze sądowo-śledcze zajęły się pewnym faktem, który miał miejsce na terenie Krakowa w nocy z dnia 13 na 14 czerwca rb., a więc bezpośrednio przed zbrodnią. Została tam mianowicie przeprowadzona likwidacja referatu bojowego i propagandowego egzekutywy UON, która ujawniła istnienie laboratorium wraz ze wszystkimi elementami, potrzebnymi do robienia pocisków wybuchowych. Staranna i skrupulatna ekspertyza stwierdziła ponad wszelką wątpliwość, że bomba, upuszczona przez mordercę w czasie pościgu wykonana została we wspomnianym laboratorium.

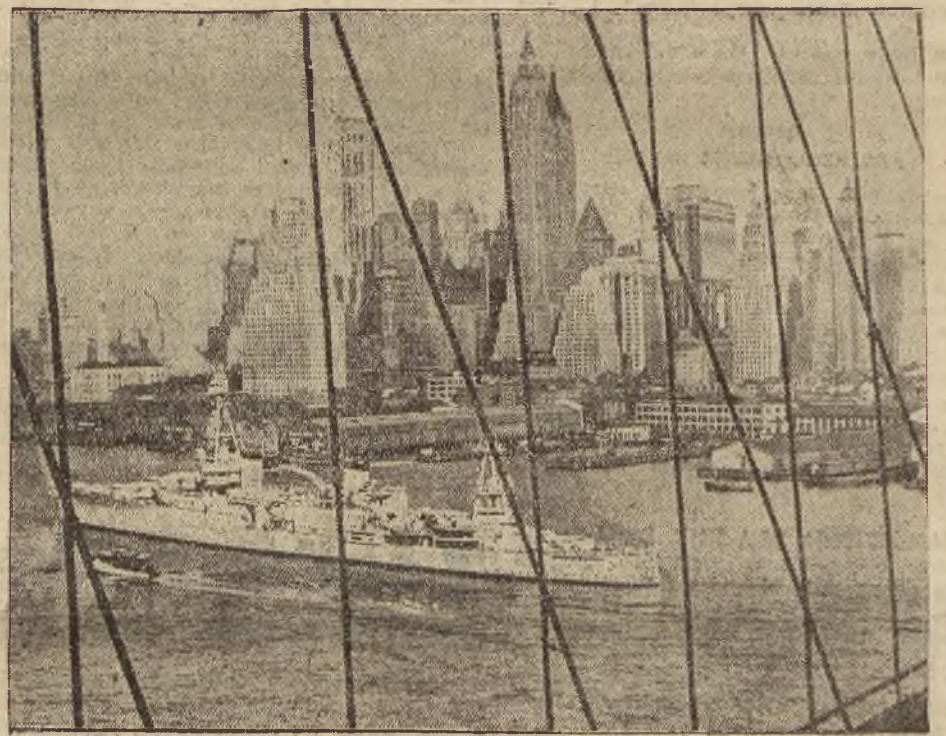
Przy wykryciu tego laboratorium zaś zostali aresztowani właściciel i kierownik laboratorium, oraz osobnik pełniący funkcje łącznika pomiędzy poszczególnymi członkami, lub też władzami organizacji, a laboratorium. W ten sposób okazało się, że w rękach władz znajdują się dwie osoby, których współzawodnictwo ze zbrodnią jest niewątpliwe; oczywiście się też stało, z jakiego środowiska wyszedł zbrodniarz oraz decyzja morderstwa.

Akcja pościgowa, trwająca przez ten czas, dostarczyła władzom sądowym dnia 18 czerwca, późnym wieczorem, informacji o pewnym osobniku, rysopis którego i pewne inne szczegóły wskazywały na jego styczność zarówno z laboratorium krakowskim, jak i z zamachem w Warszawie. Osobnik ten wsiadł na okręt w Gdańsku i udał się do jednego z portów niemieckich. Wszczęte natychmiast, w ciągu nocy, starania władz sądowych doprowadziły do zatrzymania tego osobnika na terytorium Niemiec, rankiem dnia 19 czerwca, i dostawienia go do Warszawy. Podkreślić muszę w tem miejscu wybitnie lojalną i sprawną pomoc ze strony władz niemieckich w ściganiu i ujęciu współzawodnika zbrodni. W toku dalszego śledztwa zostało ustalone, iż przytrzymany osobnik jest znanym bojowcem U. O. N.; ustalono też zupełnie ściśle fakty, świadczące o bezpośrednim udziale tego osobnika w organizowaniu, a najprawdopodobniej i w dokonaniu morderstwa.

W dalszym ciągu minister Sprawiedliwości powiedział, że sam morderca znajduje się poza granicami Polski, a słabe są nadzieje ujęcia go.

Śledztwo prowadzi sędzia apelacyjny T. Witwicki pod nadzorem prokuratora Rudnickiego.

Z oświadczenia ministra Sprawiedliwości wynika, że morderstwa dokonała organizacja bojowa U. O. N. (Organizacja Ukraińskich Nacjonalistów), że morderca zdołał zbiec za granicę i w „tej chwili nie ma wielkich nadziei”, aby został ujęty.



Prezydent Stan. Zjedn. Półn. Ameryki Roosevelt odjechał na krążowniku „Houston” do Portorico i Hawaj na trzymiesięczny urlop. Oto widok pancernika z mostu Brooklińskiego.

## Nabożeństwo za dusze śp. Klausnera Manifestacyjny udział katolików

Berlin, 10. lipca.

W kościele św. Macieja w Berlinie odbyło się w poniedziałek nabożeństwo za spójność duszy zamordowanego kierownika akcji katolickiej, dr. Eryka Klausnera, którego zwłoki, mimo protestu rodziny zostały spalone. Na nabożeństwo przybyła wdowa z synem i około 3.000 katolików, którzy stawili się mimo, że władze zabroniły powiadomienia o nabo-

żeństwie w gazetach. Odprawiający nabożeństwo proboszcz odczytał spisane zaśluby zamordowanego. O gwałtownej jego śmierci oczywiście nie wspomnieli. Po nabożeństwie tłumy rozeszły się spokojnie. Umundurowanej policji nie było widać. Demonstracja żałobna wywarła olbrzymie wrażenie. Władze hitlerowskie zabroniły o niej pisać.

## Niemcy łakną... kartofli

Berlin, 10. lipca.

„Unitet Press” donosi, że w Berlinie dokonuje się aresztowań żołnierzy brunatnej armii, którzy, mimo zakazu pojawiają się w mundurach na ulicach.

Wskutek braku kartofli, rząd niemiecki postanowił zakupić zagranicą

znaczne ilości kartofli i obniżyć cło wwozowe na kartofle z 6 do 2 marek od podwójnego centnara. Pozwolono na dodatkowy dowóz kontyngentów kartofli z Holandji 35.000 centnarów, z Włoch 12.000 i z Belgii 10.000 centnarów. W związku z brakiem kartofli wybuchły rozruchy nie tylko w Berlinie, lecz także na prowincji.



Francuski minister lotnictwa, generał Denain dekoruje odważnego lotnika francuskiego Codosa wstęgą komendanta legii honorowej. Codos odbył lot w pojedynkę z Francji do Południowej Afryki tam i z powrotem.

## Poławna zbrodnia obłąkanego ojca w Rybniku Otruł sam siebie i sześciorgo swych dzieci gazem

Rybnik, 10. lipca.

Rybnik wstrząśnięty został dnia 10 bm. przed poł. straszliwą zbrodnią, popełnioną przez 37-letniego dozorcę Zakładu Psychiatrycznego w Rybniku Augustyna Studnicę, zamieszkałego w domach zakładowych przy ul. Gliwickiej 8, który w stanie silnego zamroczenia umysłowego otruł gazem świetlnym siebie oraz sześciorgo swych małoletnich dzieci.

Denat już od pewnego czasu zdradzał objawy choroby umysłowej. Poprzednio zatrudniony był w zakładzie jako stolarz, później jednak ustalony został jako dozorca chorych. Dyrekcja zakładu, spostrzegłszy u chorego pewne objawy choroby umysłowej poleciła ślusarzowi zamknąć

w mieszkaniu Studnicę przewód gazowy. Studnicę jednak, który już od pewnego czasu nosił się z zamiarem popełnienia samobójstwa, poradził sobie wieczorem dnia 9 bm. w ten sposób, że odkręcił śrubę, zamykającą przewód gazowy w kuchni, przyłożył do otworu długi wąż gumowy, poczem przeprowadził go przez otwór w drzwiach do sypialni, w której spał wraz z dziećmi. Działo się to wszystko podczas nieobecności jego żony, którą wysłał w dzień przed straszną zbrodnią do brata jej do Lipin.

Kładąc się z dziećmi do snu, Studnicę wypuścił gaz z węża do sypialni i położył się do łóżka. Dzieci widocznie już za-

śnęły przedtem i nie zauważyły zbrodniczych poczynąń nieszczęśliwego ojca.

Dopiero nad ranem sąsiedzi poczuili silny zapach gazu i zaczęli się dobijać do mieszkania. Wreszcie udało im się mieszkanie otworzyć, gdzie oczom przybyłych przedstawił się wstrząsający widok.

W sypialni leżały już zwłoki śp. Studnicy, oraz dzieci jego: 9-letniego Alojzego, 8-letniego Eugenjusza, 6-letniej Agnieszki, 5-letniego Adama, 3-letniego Hermana, oraz jednorocznego Jana.

Wiadomość o straszliwej zbrodni rozniósł się lotem błyskawicy po Rybniku i całej okolicy, wywołując wstrząsające wrażenie i wielkie przygnębienie. (r)



# Projekt robót publicznych w Tarnogórskim, które przeprowadzone będą w 1935 roku

Na terenie powiatu Tarnogórskiego wykonuje się obecnie cały szereg robót drogowych, przy których Wydział Powiatowy zatrudnia znaczną liczbę bezrobotnych, razem około 300. Ogółem w ramach tegorocznego budżetu zatrudnionych będzie 2.000 bezrobotnych. Wydział powia-

towy opracował poza tym już nowy projekt robót publicznych na rok 1935.

Projekt ten przewiduje m. in.: przebudowę nawierzchni na drodze wojewódzkiej Tarn. Góry — Stare Tarnowice (do granicy), ułożenie nawierzchni asfaltowej na drodze w Lasowicach, przebudowę nawierzchni pod Reptami Nowymi na długości 2 km., Bobrownikami, oraz od Bobrownik przez Suchą Górę do granicy Państwa. Dalej planuje się: ułożenie bruku granitowego od Radzionkowa w kierunku na Rojcę do granicy powiatu, na długości

3 km., przebudowę nawierzchni na drodze dojazdowej do dworca w Nakle, wykonanie nowej drogi z Boruszowca przez Pnów w kierunku na Miasteczko.

Ponadto Wydział Powiatowy po uprządkowaniu powiatowej sieci drogowej zwróci większą uwagę na drogi gminne, czyniąc starania, by gminy otrzymały odpowiednie dotacje z Śl. Funduszu Drogowego.

Ogólny kosztorys projektowanych wyżej robót wynosić będzie razem około miliona zł. (pi)

## Pogrzeb śp. red. Małogi odbędzie się jutro

Pogrzeb śp. red. Aleksandra Małogi odbędzie się z kostnicy cmentarza katolickiego na ul. Francuskiej w Katowicach w czwartek, o godz. 14,30 na cmentarz miejscowy.

## Likwidacja strejku w Wolbromiu

We wtorek w Wolbromiu pod przew. inż. Rychłowskiego odbyła się konferencja, celem likwidacji zatargu w fabrykach „Ideal” i „Wolbrom”. Robotnikom tych fabryk nie wypłacono w terminie zarobków, wskutek czego porzucili pracę. We wtorek nastąpiła wypłata zarobków, robotnicy jednak żądali zapłaty za czas strejku. Porozumienie zostało osiągnięte, a robotnicy zgodzili się na propozycję odpracowania straconych dni.

## Umowa taryfowa w przemyśle gastronomicznym

We wtorek, dnia 10 bm. odbyła się konferencja z przedstawicielami Związku Restauratorów właścicieli kawiarni i hoteli na Województwo Śląskie i Związkami kelnerów w sprawie zawarcia umowy taryfowej. Na konferencji tej zawarto umowę następującej treści:

„Na wspólnej konferencji porozumiewawczej pomiędzy Związkiem Restauratorów Właścicieli kawiarni i hoteli na Województwo Śląskie z jednej strony, a Związkami Pracowników Gastronomicznych z drugiej strony, ustalono co następuje:

Umowę taryfową, zawartą pomiędzy pracodawcami, a pracownikami w przemyśle gastronomiczno-hotelowym z daty 13. VI. 1929 r. przyjmujemy w pełnym tekście, jako obowiązującą dla obu stron z ważnością od dnia 10 lipca 1934 r. do chwili zawarcia nowej umowy zbiorowej, niedłużej jednak jak do końca roku 1934”.

## Kronika Zagłębiowska

Redakcja i administracja: Sosnowiec, 3-go Maja 5.

KINA W ZAGŁĘBIU:  
SOSNOWIEC. Zagłębie: „Bandyta detektyw”. Prace: „Zgubny czar”. Eden: „W budutrze dyplomaty”. CZELADŹ. Czary: „Kongres tańcy” i „Dzika dziewczyna”.

— PRZYJĘCIA NA ROBOTY PUBLICZNE W ZAWIERCIU. Magistrat miasta Zawiercia zapotrzebował 50 robotników, którzy będą zatrudnieni na robotach publicznych. (hu)

— OSOBISTE. Inspektor pracy Federowicz wyjechał na urlop wypoczynkowy, zastępuje go p. Rychłowski.

— POSIEDZENIE RADY W BĘDZINIE. Dzisiaj, o godz. 20 w Będzinie odbędzie się posiedzenie rady przybocznej.

— 6 MIESIĘCY WIEZIENIA ZA KRADEŻ. Sąd Okręgowy w Sosnowcu za kradzież owoców skazał 41-letniego Cyprjana Mańkę z Będzina na 6 miesięcy więzienia.

— ULICA „MACZNA” W SOSNOWCU. Nowobudowana w Sosnowcu ulica, otrzymała już swoją nazwę nieurzędową. Ulicę tę nazwano Maczną, z tego względu, że pracują przy budowie robotnicy, otrzymujący za pracę wynagrodzenie w... macę.

— UWOLNIONA Z POD ESKORTY POLICJI. W Sosnowcu aresztowano 25-letnią Marię Balwicz, Pańska 27, którą odprowadzano do aresztu. Na ulicy 1 Maja tłum zwolenników i przyjaciół aresztowanej, otoczył policjantów pierścieniem i zaatakował, go, uwolnił siał aresztowaną. Po miesiącu zostało M. Balwicz ujętą ponownie, która stanęła przed sądem. Za przygotowanie napaści skazana została na miesiąc więzienia.

— ROBOTNICZY BRUKARSCY W CZELADZI zatrudnieni przez magistrat żalą się, że już od 6 tygodni nie otrzymują zarobków. Otrzymali za ten czas jedynie kilkudziesięciu zaliczek.

— ŻNIWA W ZAGŁĘBIU. W ub. poniedziałek w Zagłębiu rozpoczęto żniwa.

— POŚCIG ZA MORDERCĄ S. P. HELBINA, którego zamordowano bagnetem Golonogu trwa. Policja depcze mordercę piętach i lada chwila należy się spodziewać jego ujęcia. Żona zamordowanego przebywa na letnisku i jeszcze nic nie wie o śmierci męża.

— WYPADEK PRZY PRACY. W podziemiach kop. „Paryż” w Dąbrowie uległ złamaniu nogi robotnik Józef Szulc z Będzina, ulica Okrzei 37.

## Wielki wiec katolicki w Józefowcu

W obronie charakteru katolickiego szkoły naszej

9 b. m. odbył się w Józefowcu, pod Katowicami wielki wiec katolicki, na który przybyło około 700—800 parafian z duchowieństwem miejscowym na czele. Przewodniczył wjeźdźcy p. Morawiec, prezes mężów katolickich. Po odśpiewaniu „My chcemy Boga”, zabrał głos p. Sławiński z Mysłowic, który w godzinnym referacie rozprawił się z próbami zamachu na szkołę katolicką na G. Śląsku i omówił sposoby katolickiego przeciwdziałania temu. Jako drugi mówca, p. Gacek z Katowic, przedstawił zebrany znaczenie religii dla człowieka, narodu i państwa.

Mówcy w świetnych wywodach wykazali nieobliczalną szkodliwość nie tylko samej walki o usunięcie wpływu religii na wychowanie, ale też — tolerowania tej walki na G. Śląsku.

Tylko religijny fundament zapewnia pełnowartościowość, moc i odporność życia rodzinnemu, indywidualnemu, narodowemu i państwowemu. Walka o zniszczenie, czy choćby tylko osłabienie tego fundamentu, jest poprostu zbrodnią przeciw narodowi i państwu. Spokojne, poważne i rzeczowe wywody mówców były przyjmowane gromkimi oklaskami. Dyskusja nie była przewidziana, ale wobec domagania się jej przez paru obecnych na wiecu „ogniskowców” — dyskusję otwarto.

Jako czołowy mówca „ogniskowców” wystąpił jeden z miejscowych pp. kierowników szkoły, który wywody referentów, pomimo ich

wyraźnych wielokrotnych zastrzeżeń, przyjął pod adresem... całego nauczycielstwa. W sposób krzykliwy zaczął mówić bezsensownie o religijnych zasługach... jego rodziców, o tem, że „Chrystus ukarze... organizatorów wiecu”; że oni nauczyciele radzi uczęć religii nawet 30 godzin (więc widocznie ktoś tylko im nie pozwala!). Obecni głośno i z oburzeniem reagowali na niedorzeczne wywody p. kierownika.

Wogóle — cała paczka „ogniskowa” zachowywała się na wiecu tak hałaśliwie i nieaktownie, że miało się złudzenie, iż nie są to nauczyciele i że koniecznie chcą zakłócić spokojny dotychczas przebieg wiecu. Dzięki zimnej krwi przyjdum i referentów, sztuczka się nie udała, a występ pp. „Ogniskowców” wypadł dla nich kompromitujący.

Odczytaną przez p. Sławińskiego rezolucję, przyjęto jednogłośnie z wyjątkiem... 3-ch głosów „ogniskowych”. Charakterystyczny dla umysłowości i konsekwencji „ogniskowej” jest następujący fakt: kierownik-ogniskowiec krzyczy z trybuny wiecowej, że nauczyciele godzą się uczęć nawet 30 godzin religii tygodniowo, a potem ten sam kierownik z innymi nauczycielami głosuje nawet przeciw 4 godzinom nauki religii i także przeciw napisom katolickim, przeciw zwalczaniu wpływów bezbożnictwa na szkołę i t. d.

## Z sali sądowej w Katowicach Odgryziony palec, schowany karabin i fałszywe zeznania

Sąd Okręgowy w Katowicach rozprawywał w ub. wtorek kilka ciekawych spraw, które dla oskarżonych zakończyły się niezbyt pomyślnie. M. in. zasiadła na ławie oskarżonych Anna Kohlbrennerowa i jej matka Agnieszka Drobczykowa, którym akt oskarżenia zarzucał opór władzy. Kohlbrennerowa jest właścicielką śniadalni. W noc Sylwestrową, kiedy goście bawili się w najlepsze, zagladnął tam posterunkowy policji, który zamierzał stwierdzić, czy oskarżona ma pozwolenie na przedłużenie godziny policyjnej. Krewkie kobiety rzuciły się na policjanta i wyrzuciły go ze śniadalni. Przyszło przymet do szarpaniny, a oskarżone kobiety w niemiłosierny sposób podrapały policjanta po twarzy. Stróż bezpieczeństwa w zapale bojowym odgryzł osk. Drobczykowej część palca wskazującego. (!) Dopiero wtenczas wojownicze kobiety się uspokoiły.

Sąd, po przesłuchaniu świadków, skazał oskarżone kobiety na 6 tygodni aresztu, z zawieszeniem wykonania kary na 3 lata.

Niejaki Noras Wiktor z Wesołej, w pow. Pszczyńskim z zamiłowaniem przechowywał w domu różnego rodzaju broń. Gdy raz policja przypadkowo wykryła w jego mieszkaniu broń, został za to po-

ciągnięty do odpowiedzialności karnej i łagodnie ukarany. Noras okazał się jednak namiętnym miłośnikiem broni, gdyż podczas następnej w jego mieszkaniu rewizji, policja znalazła wojskowy karabin, systemu Mausera. Stał on w ub. wtorek ponownie przed sądem i został skazany na dotkliwą karę — 6 miesięcy więzienia bez zawieszenia wykonania kary.

Niejaki Bernard Król z Małej Dąbrówki odpowiadał przed sądem za krzywoprzysięstwo, którego dopuścił się przed sądem grodzkim w Mysłowicach, gdzie występował w charakterze świadka. Oskarżony do winy się nie przyznał, a sąd po przesłuchaniu świadków, skazał go na 8 miesięcy więzienia, z zawieszeniem wykonania kary na 3 lata. (s)

## Kopalnia „Karol” nie udziela urlopów

O stosunkach na kop. „Karol” świadczy skarga robotników, którzy żalą się, że zarząd samowolnie obniżył cenę robót akordowych, a w dodatku od kilku lat nie otrzymują należnego im urlopu. W sprawie tej 20 bm. odbędzie się konferencja zainteresowanych stron.

— NAJBLIŻSZY TARG na konie i bydło odbędzie się w Żorach w dniu 18 lipca br.

— KRADZIEŻ SKLEPOWA. Dnia 9 bm. włamali się nieznani sprawcy do sklepu galanterijnego Józefa Barwickiego w Mysłowicach, ul. Pszczyńska 3, skąd skradli większą ilość towarów galanterijnych wartości około 2.100 zł. Ze sposobu włamania wynika, że sprawcami włamania byli zawodowi złodzieje sklepowi.

— HOJNY DAR NA BEZROBOTNYCH. Śląskie Kopalnie i Cynkownie S. A. złożyły 5.000 zł. na bezrobotnych.

— pociągami wyjechało poza to 70 dzieci obywateli niemieckich, zam. stałe na terenie Polski. Na dworcu w Bytomiu wycieczki powitane były przez orkiestrę hitlerowską. (ok)

— UKARANIE MŁODEGO PROWOKATORA. Wiktor Rupik, uczeń biurowy, zatrudniony w dyrekcji hrabiowej w Świerkłańcu, członkiem „Jugendbundu” w dn. 10 bm. obok restauracji Jendralskiego prowokował mieszkańców tamtejszych, podnosząc rękę do góry i wołając „Heil Hitler”. Za wybryk ten sąd starościński w Tarn. Górach ukarał go grzywną 20 zł. z zamianą na 2 dni aresztu. (Pi)

# Rozwiązanie O. N. R.

Z Warszawy donoszą:

Władze grodzkie warszawskie rozwiązały we wtorek warszawski oddział O. N. R. (Obóz Narodowo - Radykalny). Zakazano także noszenia mundurów i mieczyków Chrobrego. Jako przyczynę rozwią-

zania władze podają działalność sprzeczną z kodeksem karnym i nakazami władz państwowych.

Z Poznania donoszą:

W poniedziałek o godz. 2 w nocy doręczono kierownikowi Obozu Narodowo-Radykalne-

go p. Warminskiemu pismo starosty, zawiadujące go o rozwiązaniu stronnictwa na podstawie ustawy o stowarzyszeniach. Sztandar i akta zostały zajęte a lokal opieczetowany. Dowiadujemy się jednocześnie, że władze administracyjne rozwiązały O. N. R. na całym terenie Województwa Poznańskiego,

Sroda <b>11</b> lipca 1934	Dziś: Piusa pm. Pel. Jutro: Jana Gwalc., M. Wschód sl.: g. 3 m. 49 Zachód sl.: g. 20 m. 20 Długość dn.: g. 16 m. 31
-------------------------------------	---

## Kronika Śląska

Redakcja i administracja: Katowice, ulica Sobieskiego II, — tel. 349-81.

### REPERTUAR KIN:

KATOWICE. Capitol: „Arystokracja podziemi”, od środy „Szalona wdówka”. Casino: „W pogoni za księżycem”. Colosseum: „Urwis z Hiszpanii”. Palace: „Reżyser”. Rialto: „Moja żona awanturka”. Union: „Dziewczę z krainy burz”.

KRÓL. HUTA. Apollo: „W niewoli Dżungli” i „Kobiecina należy wszystko wybaczyc”. Colosseum: „Byłem Ci wierny” i „Przekleństwo Yogi”.

SZCZEPANICE. Helios: „Raj podłotków” i „Szyb L. 23”.

TARN. GÓRY. Nowości: „Noc w Kaltrze”.

RYBNIK. Apollo: „Port San Diego”. Palace: „Ochłani życia”.

### RADJO.

CZWARTEK, 12 LIPCA 1934 R.

Katowice. 6.30 „Kiedy ranne wstają zorze”. 6.35 Płyty. 6.38 Gimnastyka. 6.53 Płyty. 7.10 Płyty. 7.20 Chwilka pań domu. 11.57 Sygnał czasu. 12.03 Wiadomości meteorologiczne. 12.10 Płyty. 13.05 Audycja dla dzieci młodszych. 13.20 Muzyka lekka. 14.05 Ceduta Giełdy w Katowicach. 16.00 Pieśni góralskie Beskidu. 16.30 Zespół mandolinistów. 17.00 Władysław Włosk: „Ogrodnik śląski”. 17.15 Utwory Fr. Lehara w wyk. ork. P. R. 18.00 „Mleko jako pożywność dziecka”. 19.00 Felieton sportowy. 19.15 Chór „Eriano”. 19.40 Płyty. 19.50 Wiadomości sportowe. 20.12 Muzyka lekka. 21.00 Capstrzyk Marymarki Wojennej z Odym. 21.12 Koncert popularny. 22.00 Odczyt p. t. „Wychowanie seksualne dzieci”. 22.15 Płyty.

— ZAMÓWIENIA DLA HUT. Dyrekcja huty Laura otrzymała w ostatnich czasach większe zamówienia ze strony Japonii i Sowieci, w związku z czym jeden z uniwersyteckich warsztatów został puszczonej w ruch i przyjęło kilkudziesięciu robotników do pracy. Również w fabryce Fitznera w Ślemianowicach otrzymano zamówienie na 5 wielkich kotłów, co pozwoli na wstrzymanie redukcji robotników.

— W CHWILI, GDY PŁACIŁ FAŁSZYWE MIENIEDZML. Niejaki Zygmunt Franciszek z Grabowa, woj. Poznańskie, bawiąc na Śląsku, wstąpił w dniu 7 bm. na „jednego” do restauracji p. Głombicy w Szarleju — W. Piekarach. Po uraczeniu się zapłacił restauratorowi za trunki fałszywą dziesięciotłotką, na której jednak sprytny restaurator natychmiast się poznał. Zawezwał też policję, która Zagadę przeprowadziła do komisariatu, spisując w tej sprawie protokół. Zagada zeznał, iż fałszywą monetę otrzymał na targu przy handlu. Dochodzenia w tej sprawie wykaza, czy ma się do czynienia z fałszerzem monet, czy nie. (Zo)

— Z RUCHU HARCERSKIEGO W BYTKOWIE. Dzięki wydatnej pomocy Kola Przyjaciół Harcery — Michałowice — Bytków I. drużyna Harcery im. Andrzeja Małkowskiego w Bytkowie organizuje w czasie od 11—31 bm. w Kartuzach na Pomorzu 3-tygodniowy obóz harcerski. W czasie trwania obozu drużyna zamierza zorganizować na tamt. terenie w okolicznych miejscowościach szereg imprez ludowych-śląskich. W tym czasie organizuje I drużyna Harcerek im. Królowej Jadwigi w Bytkowie 3-tygodniowe kolonie letnie w Koniakowie, na Śląsku Cieszyńskim.

— AWANTURA ULICZNA. W dniu 9 bm. o godz. 22 na jednej z ulic w Wielkich Hałdukach miała miejsce wielka awantura, wywołana przez niejakiego Jana Tkocza, zam. w Wlk. Hałdukach. Na tle jakiegoś nieporozumienia Tkocz wywołał z jakimś osobnikiem większą kłótnię, w czasie której interwenjował post. Brunon Skowronek z policji konnej w Chorzowie. Na miejscu zebrała się większa grupa przechodniów, którzy przyjeśli wobec policjanta groźną postawę. Skowronek widząc się zagrożonym, dał strzałów na postrach, co miało ten skutek, że osobnicy rozbiegli się. (ok)

— OSOBISTE. Dnia 10 bm. obchodził nasz stały abonent em. kier. szkoły p. Antoni Radwański swe 67-lecie urodzin.

— WYJAZDY DZIECI NIEMIECKICH. W dniu 9 bm. o godz. 4.45 wyjechało z Polski do Niemiec 57 dzieci obywateli polskich, narodowości niemieckiej, zam. na terenie województwa Łwowskiego. Dzieci udaly się na kolonie letnie. Tego samego dnia o godz. 13.08 przybyło z Rumunii przez Polskę do Niemiec 80 dzieci narodowości niemieckiej, zam. stałe w Rumunii. Również tego samego dnia o godz. 19-tej wyjechało z Polski do Niemiec 1044 dzieci narodowości niemieckiej. Tym samym



# Zmiażdżony na hałdzie między dwoma głazami

## Okropny wypadek w Świętochłowicach

Na jednej z hałd pod Świętochłowicami, wydarzył się w ub. poniedziałek mroźny krew w żyłach wypadek, który porcił za sobą śmierć człowieka.

W godzinach porannych krytycznego dnia 15-letni Alfred Roik, zam. w Zgodzie, przy ul. 11. Listopada udał się wraz z innymi osobnikami na pobliską hałdę huty „Falvy”, gdzie wszyscy zamierzali zbierać odpadki żelazne. W pewnej chwili Roik podszedł do dwóch obok siebie leżących olbrzymich głazów szlakowych, z których zamierzał odbić odpadki żelazne. W tej samej nieomal chwili jeden z głazów obsunął się i przycisnął głowę nieszczęśliwego do drugiego głazu.

Głowa Roika została formalnie zmiażdżona. Śmierć nastąpiła oczywiście natychmiast.

Współtowarzysze zabitego na widok strasznego wypadku uciekli. O wypadku

zaalarmowano natychmiast robotników hałdy, którzy zamierzali pospieszyć na pomoc, co jednakże okazało się spóźnionym.

# Zdemaskowanie zagłębiowskich komunistów

## przy likwidacji tajnego archiwum w Warszawie

W środę w Sądzie Okręgowym w Sosnowcu rozpoczyna się proces przeciwko pięciu wybitnym działaczom komunistycznym z Zagłębia, członkom Centralnego K. K. P. P. Proces ten budzi zainteresowanie przede wszystkim ze względu na niezwykle sposób ujawnienia działalności oskarżonych.

Należąc przez dłuższy czas do partii komunistycznej, zdolali się świetnie zakomunikować, uchodząc w oczach miejscowych władz za spokojnych i lojalnych obywateli. Nawet jeden z oskarżonych, niejaki Michał Marzec,

lat 43, zam. w Dąbrowie Górniczej, przy ulicy Kopernika 10, karany 3-letnim więzieniem, po odcierpieniu kary, tak przycichł, że nie zwracano na niego prawie żadnej uwagi.

Traf chciał, że warszawska policja odkryła i zdobyła tajne archiwum C. K. K. P. P., przy czym w spisie działaczy, figurowały nazwiska pięciu mieszkańców Zagłębia, oraz ich role i zakres działania w partii. Na tej podstawie wytoczono im sprawę. Proces ten budzi duże zainteresowanie.

# Zranienie przemysłnika

W dniu 8 bm. na odcinku gran. Brzeziny Śląskie, straż graniczna zauważyła bandę przemysłników, przekradającą się przez zieloną granicę. Ponieważ nawoływanie strażnika „stój!” nie odniosło skutku, padł strzał, który zranił na szczęście lekko, w głowę przemysłnika Muszaliaka Bernarda z Michałowic. Ramenego odstawiono do szpitala pow. w Szaletu, po poprzednim odebraniu mu przemyczonego towaru w ilości 5 kg. maggi, 3 kg. sardynek, oraz 2 kg. lososia.

(Zo)

# Samobójstwo

W nocy na 9 bm. popełnił zamach samobójczy przez powieszenie się w własnym mieszkaniu Piotr Sroka, zam. w Ochojcu, przy ul. Leśnej. Przeprowadzone w tej sprawie dochodzenia ustaliły, że Sroka targnął się na życie z tego powodu, iż przed niedawnym czasem utracił posadę woźnego Urzędu Gminnego w Ochojcu, oraz dopuścił się defraudacji większej sumy na szkodę wydawnictwa „Polonji” i „Siedmiu Groszy”. (ok)

# Czarna lista niesumieńczych sprzedawców i kolporterów gazet

Szymon Nowak, Siemianowice, ul. Korfańskiego 16, m. 4, przywłaszczył sobie kwotę 1.023,61 zł. za gazety, oddane mu do sprzedaży komisowej, na szkodę Zakł. Graficznych i Wydawniczych „Polonja” Katowice.

Nowak, który podawał się za hurtownika i zatrudniał specjalnych roznosicieli i sprzedawców gazet, wyrządził straty również innym wydawnictwom, dopuszczając się podobnych oszukańczych malwersacji na kilka tysięcy złotych.

# Urzednicy bez pensji

Urzednicy kop. „Kazimierz” w Kazimierzu znaleźli się w ciężkiej sytuacji, ponieważ od dwóch miesięcy nie otrzymują swych zarobków. Nie lepsza jest sytuacja robotników, którzy pracują tylko 2 dni w tygodniu.

# Nieszczęśne pomarańcze

W dniu 7 bm. dwie 13-letnie dziewczynki, a to: Jadwiga Hokońska i Hildegarda Gizianka, obie zam. w Szaletu-W. Piekarach, przy ul. Kościuszki 16, bieżyły ku zdążającej ku nim furmance ofiarowując woźnicy na sprzedaż przemyczone pomarańcze. Nagle z przeciwnego kierunku nadjechał samochód półciężarowy, pod którego koła wpadły dziewczynki. Na szczęście poniosły one tylko lekkie potłuczenie ciała. Odwieziono je do szpitala powiatowego w Szaletu, gdzie znajdują się pod opieką lekarską. (Zo)

# Oszust matrymonialny

Sędzia śledczy przy Sądzie Grodzkim w Chorzowie przesłuchiwał w ub. wtorek 39-letniego oszusta matrymonialnego Jana Kobiela, zam. w Czarnym Lesie, w powiecie Świętochłowickim. Oskarżony Kobiela pod pozorem ożenku, naciągał szereg kobiet na poważne sumy. Przesłuchiwanemu przyznał się w zupełności do zarzuconych mu czynów. Roztoczono nad nim dozór policyjny. (ok)

# Samobójstwo w Rybnickim

W ub. niedzielę powiesił się w mieszkaniu 53-letni bezrobotny Robert Prudel, zam. w Leszczynach, pow. Rybnik. Sąsiedzi, zaniepokojeni ciszą w mieszkaniu denata, weszli do pokoju i zastali już tylko zimne zwłoki. Prudel pozostawił list, pisany do znajomego Wiktora Kurpanika z Kamienia, w którym donosi, że cała jego pozostałość może sobie zabrać na własność.

Tego samego dnia robotnica dworska 26-letnia Stefania Żurkówna, zam. w Folwarkach, pow. Rybnik, napiła się esencji octowej i zmarła w szpitalu. (r)

# Samobójstwo żony aplikanta sądowego w Sosnowcu

## zowieściła się w mieszkaniu

We wtorek rano Sosnowiec poruszony został wieścią o samobójstwie 30-letniej Władysławy Mac, żony aplikanta sądowego z Sądu okręgowego w Katowicach, zam. w blokach przy ul. Jagiellońskiej 3 w Sosnowcu.

Wymieniona zachorowała nagle w nocy, jednak sprzeciwiła się wezwaniu lekarza. Rano mąż pojechał do Sądu, ażeby uzyskać zwolnienie ze względu na chorobę żony. Skorzy-

stała z tego chora, która córeczkę wysłała na podwórko, ażeby się zabawiła z dziećmi, a sama na sznurze umocowanym do haka od lampy, w pokoju stołowym powiesiła się.

Gdy około godziny 9 mąż wrócił do domu, zastał ciepłe jeszcze zwłoki samobójczyni, którą prawdopodobnie można było jeszcze uratować.

Telefonicznie zwrócił się do Pogotowia Ka-

Sąd Apelacyjny w Katowicach rozpatrywał w ub. wtorek sprawę niejakiego Pawła Kielbasy z Wlk. Hajduków, któremu akt oskarżenia zarzucał usiłowane żonobójstwo.

19 kwietnia br. po poprzednim odgrzaniu się żonie Jadwidze strzelił do niej

# Znamienny wyrok katowickiego Sądu Apelacyjnego

## w pewnej sprawie prasowej

Głośną była swego czasu sprawa zasądzenia odpowiedzialnego redaktora „Trybuny Śląskiej” Franciszka Majnusa z Lipin na 6 miesięcy więzienia za zamieszczenie kilku artykułów, w których rozgłaszał nieprawdziwe wieści, mogące wywołać niepokój publiczny, znieważając przytem rząd i władze państwowe.

Uwolniono go natomiast od zarzutu zdrady stanu, gdyż sąd nie dopatrzył się w treści tych artykułów nawoływania do oderwania Górnego Śląska od Polski. Karę p. Majnusz w całości odbył w więzieniu karno-śledczym w Katowicach.

W toku dochodzeń o wykrycie autorów tych artykułów ustalono, że przysłał je do drukarni i zrobił ich korektę b. naczelnik gminy Łagiewniki p. Markieton, którego wobec tego pociągnięto do odpowiedzialności za udzielenie pomocy Majnusowi w popełnieniu przestępstwa. Sąd Okręgowy w Tarnowskich Górach zasądził p. Markietona na 4 miesiące więzienia bez zawieszenia kary. Od tego wyroku wniesiono odwołanie i sprawę rozpatrywał ponownie Sąd Apelacyjny w Katowicach. Po wysłuchaniu stron, skazał on p. Markietona na 8 miesięcy więzienia z zawieszeniem wykonania kary na 4 lata.

W kołach prawniczych proces ten budzi wielkie zainteresowanie, gdyż jest to pierwszy taki wyrok od czasu obowiązywania pruskiej

z rewolweru. Na szczęście jednak chybił i strzał nie wyrządził nikomu żadnej szkody.

Osk. Kielbasa żył już od dwóch lat ze swoją żoną w separacji. Zamieszkiwała ona u swych rodziców i wszczęła proces rozwodowy. Z tego powodu między mał-

ustawy prasowej. Rozstrzygnięcie Sądu Apelacyjnego w Katowicach ma więc zasadnicze znaczenie, gdyż sąd, wydając wyrok zasądza, ustanowił zasadę, że mimo zasądzenia odpowiedzialnego redaktora za zamieszczenie artykułu, który w treści zawiera znamiona przestępstwa, może być również karana każda osoba, która dopomogła odpowiedzialnemu redaktorowi do zamieszczenia tego artykułu. Od tego wyroku zostanie najprawdopodobniej wniesiona kasacja, gdyż powyższa zasada jest w życiu praktycznym nie do zastosowania. To też wyrok najprawdopodobniej zostanie przez Sąd Najwyższy uchylony.

Gdyby zasada ta na przyszłość się utrzymała, to do odpowiedzialności karnej po zasądzeniu odpowiedzialnego redaktora za zamieszczenie jakiegos artykułu, mógłby prokurator pociągnąć jeszcze szereg innych osób, jak np. pracownika redakcyjnego, który otworzył list pocztowy z inkryminowanym artykułem i artykuły te przedłożył redaktorowi tego działu, dalej redaktora, który artykuł poprawił i zesłał do drukarni, zecera, który artykuł ten złożył, korektora, który artykuł poprawiał, i maszynistę, który artykuł wydrukował.

Sprawa budzi w sferach prawniczych wielkie zainteresowanie. O wyroku kasacyjnym w swoim czasie naszych Czytelników poinformujemy. (s)

# Żebrak zagłębiowski - bogaczem

## Posiada kilka wexli na tysiące złotych

Na skutek zarządzenia władz wojewódzkich o zwalczaniu żebractwa, policja sosnowiecka przeprowadziła w ub. poniedziałek obławę w całym mieście, w czasie której zatrzymano znanego ogólnie żebraka Józefa Gawiora.

Rewizja osobista dała sensacyjne wprost wyniki, bowiem przy żebraku znaleziono 25 sztuk wexli na ogólną sumę około 4000 zł.

Jak się okazało, żebrak proceder swój uprawiał z dużym powodzeniem i bardzo

# Wielka kradzież mieszkaniowa

W nocy na 7 bm. włamali się nieznanymi sprawcy do mieszkania Henryka Rozencwałga, skąd skradli większą ilość ubrań męskich i damskich, biżuterię złotych, 2 lichtarze srebrne 5-cio ramiennie, 1 świecznik srebrny 8-mio ramienny, oraz srebrną zastawę. Łączna wartość skradzionych rzeczy wynosi 10.000 zł.

dobrym rezultatem, zdołając oszczędzić tak poważną sumę. Stał on się wierzycielem szeregu znanych obywateli sosnowieckich, którzy wystawiali mu wexle in blanco. Zdemaskowanego żebraka zatrzymano. Trzeba dodać, że przed kilku dniami Gawiora jeden z dłużników oskarżył o pobieranie lichwiarskich procentów. Sprawa została odroczone.

# Syn ziemianina - oszustem matrymonialnym

## Zdemaskowany w Zagłębiu, aresztowany w Katowicach

Przed kilku dniami donosiliśmy o aresztowaniu w Katowicach podejrzanego, młodego osobnika o trzech nazwiskach Tyczkowski, vel Tyczko, Czerwiński, który posiadał dokumenty na wszystkie trzy nazwiska, używa-

jąc ich zależnie od okoliczności. Na skutek natanki, w naszym piśmie, do komisariatu w Będzinie zgłosiła się jedna z miejscowych obywateli, składając plik dokumentów i zaświadczeń, należących do Tyczkowskiego.

Wymieniony przez 3 tygodnie mieszkał u posiadaczki dokumentów i pewnego dnia znikł nagle, nie mając czasu zabrać swych ruchomości. Jak się okazuje aresztowany młodzieniec, syn właściciela dużego majątku ziemskiego na Kresach Wschodnich, puścił się na drogę przestępstw. Operował on w całej Polsce, jako pośrednik małżeństw, a niarządkiem występował w roli narzeczonego, okradając swe ofiary, które następnie porzucał i uciekał, ażeby w innej miejscowości, szukać nowej ofiary. Ze względu na wygląd, wykształcenie i ukladność, oszust cieszył się dużym powodzeniem. Przed miesiącem zawitał do Zagłębia, zamieszkując w Będzinie. Co zamyslał narazie nie wiadomo, zdradziło go jednak zamówienie pieczęci u jednego z grawerów, następującej treści: „Wydział drogowy sejmiku „Będzińskiego”.

Oszust z dowodami przesłany został do dyspozycji władz sądowych. Osoby poszkodowane przez oszusta, o trzech nazwiskach, winny zgłaszać swe pretensje do policji.



# NARZECZONA SKAZAŃCA

162)

Stronictwo księcia rozwiązało się nagle i wszyscy przeszli do obozu markiza, po którym większych spodziewali się korzyści.

Marceli prawie tego nie spostrzegł.

Margrabina Pompadour kazała go prosić do siebie i przyjęła go w swym salonie z nadzwyczajną dystynkcją.

— Cieszę się, że pana tu widzę, panie markizie! — rzekła, prosząc go, aby zajął miejsce. — Nareszcie wszystkie przeciwności zostały pokonane i szczęśliwie przybywa pan do celu.

— Co w znacznej części pomocy pani margrabiny zawdzięczam! — odpowiedział Marceli grzecznie.

Margrabina gestem zaprzeczyła tym słowom.

— Nie, panie markizie! Jeżeli komu wolno utrzymywać, że własnym siłom zawdzięcza zwycięstwo, to niezawodnie panu! — mówiła dalej. — Był to prawie nieskończony szereg walk! A pan przebył wszystkie meżnie i szczęśliwie! Jest to wielki sukces, świetny dowód pańskiej dzielności. Lecz czy pan już pokonał swych nieprzyjaciół zupełnie? Byłoby to ze strony pana słusznym i sprawiedliwym, powinienbyś się i na przyszłość zabezpieczyć od tajnych wrogów.

— Chwila właściwa jeszcze nie nadeszła, pani margrabino!

— Nie oddalaj jej pan za bardzo! — radziła upragniona upadku Beauforta kobieta. — Bywają nieprzyjaciele, którzy z takich zwłok korzystają dla knucia nowych intryg. Mogę pana zapewnić, że nikt, choćby był postawiony najwyżej, nie jest bezpiecznym w upadku, gdy intryganci usiłują kopać pod nim przepaść.

— Nie lękam się moich wrogów, pani margrabino! — zapewniał mar-chese.

— Posłuchaj pan mojej rady, panie markizie! Zniwecz ich pan!

— Los ich jest już rozstrzygnięty! — odpowiedział Marceli. — Książę Beaufort go nie uniknie.

— Dobrze, panie margrabio! Wiele on zawinił przeciw panu!

— A, co względem mnie uczynił, kładę na samym ostatku. Mam świętsze obowiązki do spełnienia i spełnię je, panie margrabino! — rzekł Marceli, stając jak do przysięgi. — Gdybym nawet chciał zapomnieć o tem, co byłoby ze mną, gdybym zbrodnie, względem mnie popełnione, chciał przebaczyć, to zmuszałaby mnie jeszcze do zemsty przysięga, którą się zobowiązałem względem innych ofiar. Dzień porachunku i odwetu nie nadszedł jeszcze, panie margrabino, ale nadejdzie.

— Jeżeli będziesz potrzebował jakiej pomocy do swego odwetu, panie markizie, to licz pan na mnie! — odpowiedziała pani Pompadour, podając rękę synowi króla.

— Winienem pani margrabinie wdzięczność za to przyrzeczenie i gdybym rzeczywiście miał szukać pomocy, to może pani być przekonana, że ofiarowany współudział w mej walce z Beaufortem przyjmę z największą radością.

Margrabinie bardzo pochwiliła ta odpowiedź, dowodząca, że Marceli przykładał wartość do jej pomocy.

— Wiem, — rzekła, — że ma pan dosyć siły i odwagi do dokonania tego sprawiedliwego dzieła. Domyślam się pańskiego zamiaru, panie markizie, chce pan użyć zbliżającej się uroczystości dworskiej w celu pociągnięcia do odpowiedzialności i obalenia winnego. Z tego powodu z jeszcze większą niecierpliwością będę oczekiwała tej uroczystości. Nie zwlekaj pan jednak dłużej, posłuchaj mojej rady! Inaczej mógłby cię dosięgnąć jakiś cios nieprzewidywany!

— Nie sędzę, żeby książę miał odwagę raz jeszcze targnąć się na mnie, w każdym razie jednak będę miał w pamięci przestrożę pani margrabiny. Odwołam się nie do miłości ojca, lecz do sprawiedliwości króla, a król ukarze złoczyńcę. Nastąpi to niezadługo.

Marceli pożegnał margrabinę i powrócił do siebie. Tutaj służący dworski oznajmił mu wizytę pewnej młodej damy.

Była to Adrijanna. Weszła w niedojacem się opisać wzruszeniu. Łzy płynęły z jej oczu.

Marceli przeleknięty przystąpił do ukochanego dziewczęcia.

— Co się stało, Adrijanno, żeś tu przybyła? — zapytał.

— Nieszczęście! Niewypowiedziane nieszczęście! — odpowiedziała Adrijanna, drżącym głosem. — Książę...

— Jakto?... On znowu?... zawołał Marceli, któremu w tej chwili przyszły na myśl ostatnie, prorocze słowa margrabiny.



— Gdzie twój pan? — zapytał Marceli.

— Książę przemocą uprowadził panią Cavagnac!

Marceli drgnął.

— Na moje zbawienie, oślałni to gwałt z jego strony! Nie obawiam się go już! Gdzież uprowadził moją biedną matkę?

— Murzyn ci powie o tem.

— Hassan? Więc już wstał?

— Nie można go było powstrzymać! Gdy się dowiedział, że książę porwał panią Cavagnac, pobiegł za powozem, aby się dowiedzieć, dokąd ją zawieziono.

Marceli spojrzał ponuro przed siebie.

— A więc udało mu się spełnić ten zamiar! — rzekł. — Będzie to ostatnim jego czynem. Nie obawiaj się Adrijanno. Uwolnię matkę moją z jego rąk. Powróć spokojnie do Sarbonne lub na wyspę Javelle, a wkrótce, droga Adrijanno, usłysz o mnie!

— Nie narażaj swego życia, Marceli!

— Nie obawiaj się! Teraz musi się rozstrzygnąć pomiędzy mną a Beaufortem!

— Drżę o twoją matkę i o ciebie! Stara Manon błagała go... ale to nie zmieknęło okrutnika!

— Wierzę temu! Lecz ja zmuszę go, Adrijanno! Powróć do Sarbonne

i uspokój tę pocziwą kobietę! Nie była ona w stanie obronić mej matki.

W tej chwili portjera rozsunęła się i do pokoju wbiegł szybko murzyn. Znać było po nim, że był ranny i doznawał boleści. Pot płynął z jego czoła.

— Hassanie! — zawołał Marceli — Wstałeś!...

— Hassan nie chce nic wiedzieć o swojej ranie, massa! — odpowiedział Murzyn z budzącym podziw panowaniem nad sobą — Hassan mieć pilną rzecz do załatwienia!

— Usiłowałeś gonić za powozem księcia?

— Udać mi się, najdostojniejszy panie!

— Więc widziałeś, dokąd książę uprowadził swoją ofiarę?

— Hassan widzieć, najdostojniejszy panie, do Paryża!

— A więc do zamku swego w Paryżu?...

— Hassan przyjdź tutaj, by o tem

ją zadość uczynić jego żądaniu i oznajmić jego przybycie, lękali się bowiem wybuchu gniewu swojego pana.

Marceli jednak odparł na to, że sam się zamelduje i w towarzystwie Hassana poszedł do apartamentu Beauforta.

Twarz Murzyna zdradzała zamiar pomszczenia się na księciu za zadane rane, nie wspomniał on jednakże o tem ani słowa przed Marcelim.

Służący nie wiedzieli, jak mają postąpić wobec stanowczości markiza, robili wprawdzie przedstawienia i starali się zatrzymać Marceliego i jego służącego, rozkaz jednak, ażeby ustąpili z drogi, jeżeli im życie miłe, nie pozostał bez skutku.

Hassan, rzuciwszy szyderczym wzrokiem na służących, poszedł za swoim panem.

Na gorze spotkał ich Walenty.

— Gdzie twój pan? — zapytał mar-chese.

— Z księciem panem widzieć się teraz nie można! — odpowiedział przebiegły sługa.

— Pytam się, gdzie jest twój pan? — powtórzył groźnie.

— Książę pan jest w salonie, obok pokoju pani Cavagnac.

— Dobrze! Sam się zamelduję... Nie potrzebuję twojej usługi! — rzekł Marceli.

— Mam rozkaz nie wpuszczać tam nikogo! — rzekł Walenty, okazując zamiar zastąpienia mu drogi.

— Z drogi! — zawołał Marceli, którego cierpliwość wyczerpała się.

Wydobył szpadę.

Walenty uległ przemocy. Nie mógł się zdecydować w pierwszej chwili, jak postąpić wobec takiego niespodziewanego zajścia.

Hassan spojrział z tryumfem na Walentego, wchodząc za markizem do apartamentów księcia.

Marceli zatrzymał w ręku obnażoną szpadę.

Walenty wiedział, że byłby zgubiony, gdyby nie uprzedził o tem swojego pana.

Pobiegł zatem przez inne pokoje, aby się dostać do małego salonu, w którym znajdował się książę, który przed chwilą wyszedł od pani Cavagnac, umieszczonej w tym samym pokoju, co już dawniej służył jej za więzienie.

Przybywszy tam, wbiegł pędkiem do małej sali, do której właśnie wchodził książę.

— Oszalałeś? — zawołał Beaufort ponuro. — Czego chcesz tutaj?

— Łaski najdostojniejszy panie! — odpowiedział Walenty błady i przerażony. — Musiałem tu przybyć! Mar-chese...

— Pleciesz jak warjat! — wybuchnął książę. — Co gadasz o markizie?

— Idzie tu najdostojniejszy panie! Idzie! Oto jest! — jękał się Walenty, gdy Marceli gwałtownie otworzył drzwi i w towarzystwie czarnego sługi wszedł do małego salonu.

Była to straszna chwila!

Beaufort instynktownie cofnął się o krok, widząc markiza wchodzącego z obnażoną szpadą.

(Ciąg dalszy nastąpi).

Z dn. 20 bm. na łamach naszego pisma rozpoczynamy DRUK NOWEJ,

PIĘKNEJ POWIEŚCI Aleksandra Dumasa (Ojca) p. t.

## „TRZECH MUSZKIETERÓW“

Wiekopomne dzieło znakomitego powieściopisarza francuskiego ZNA NE JEST NA CALYM ŚWIECIE i chociaż niejeden już czytał „Trzech muszkieterów“, niewątpliwie ucieszy się, że będzie mógł przeczytać je jeszcze raz, bo powieść ta należy do rzędu tych, które nigdy się nie znudzą.



# W hitlerowskich Niemczech wre Papen pod nadzorem



Z Londynu donoszą:

Agencja Reutera donosi, że wicekanclerz v. Papen otrzymał wczoraj późnym wieczorem rozkaz udania się do kwatery głównej tajnej policji, gdzie poddano go ścisłemu badaniu.

W dniu dzisiejszym v. Papen znajduje się u siebie w domu.

Rezydencja jego strzeżona jest przez członków sztafet ochronnych.

Z Berlina donoszą:

Dziennik angielski „Daily Express“ pozbawiony został debitu na terenie Rzeszy.

## Dalsze trupy

Z Berlina donoszą:

Według krążących pogłosek między rozstrzelanymi znajduje się również współpracownik Hugenberg, Medem. We Wrocławiu, według krążących pogłosek, rozstrzelany miał być przywódca sztafet hitlerowskich, Woysch.

Dziś znaleziono w lesie w Grunwaldzie, koło Berlina, zwłoki jednego z przywódców szturmówek hitlerowskich, który wstąpił do tajnej organizacji monarchistycznej „Konsul“ i prowalił tam wywiad dla policji państwowej. Mord ten jest niewątpliwie zemstą organizacji „Konsul“. Istnienie tej organizacji świadczy, że u-

prawia ona nadal podziemną robotę, posługując się mordami kapturowymi.

## Ucieczka gen.

v. Hammersteina

Z Berlina donoszą:

Według obiegających tu pogłosek, byłby szef dowództwa Reichswehry v. Ham-

merstein zbiegł z Niemiec i przebywa obecnie w Czechosłowacji.

## Posiedzenie Reichstagu

Z Berlina donoszą:

Posiedzenie Reichstagu odbędzie się 13 bm. Kanclerz Hitler ma złożyć deklarację o wypadkach z 30 czerwca i 1 lipca b. r.

## Kondolencje Prez. Roosevelta dla p. Ireny Curie

Z Paryża donoszą:

Ambasada Stanów Zjednoczonych w Paryżu otrzymała w poniedziałek i doręczyła córce p. Skłodowskiej-Curie, p. Irenie Curie, nadesłany przez prezydenta Roosevelta telegram następującej treści:

„Wraz z żoną moją przesyłam na ręce pa- ni i jej siostry nasze najszczerze kondolencje

z powodu śmierci sławnej nieodżałowanej matki pani, która przez swoje doniosłe odkrycia, uzyskała możliwość ulżenia cierpieniom ludzkości. Pozwalam sobie do tego dołączyć wyrazy mojej głębokiej sympatii i bolesnego wzruszenia, którego doświadczyłem na wiadomości o zgonie p. Curie“.

## Przyjaciół Stawińskiego handlarzem żywym towarem

Z Paryża donoszą:

Na parowcu „Cap Acron“, który opuścił Boulogne w drodze do Buenos Aires ma się znajdować pewna małoletnia Francuzka, uprowadzona przez bandę handlarzy żywym towarem. Władze francuskie były uprzedzone, że wśród pasa-

żerów będzie znajdowała się pewna młoda dziewczyna, nazwiskiem Sorret, która liczy zaledwie 18 lat. Ponieważ jednak podczas kontroli paszportów okazało się, że Sorret liczy 21 lat, władze nie miały uzasadnionych powodów do zabronienia pasażerke wstępu na okręt. Następnie

— Pisma warszawskie notują krążącą po mieście Łodzi pogłoskę, że wojewoda łódzki rozstrzygnął już sprawę wniesionych przez żydów i sanatorów protestów przeciwko ważności wyborów w Łodzi. Wojewoda swego czasu ustanowił specjalną komisję do zbadania wniesionych protestów. Po ukończeniu pracy przez tę komisję, wojewoda większą część protestów odrzucił, uwzględnił jednakże protesty w trzech okręgach, gdzie mają się odbyć ponowne wybory.

— W stanie Tennessee (Stany Zj.) wydarzyła się katastrofa kolejowa. Pociąg towarowy wykołcił się i wpadł na zgromadzoną na dworcu publiczność. 10 osób poniosło śmierć, liczba rannych jest bardzo duża.

— W pobliżu miejscowości Viarme koło Pontoise, przepełniony publicznością autobus spadł w pełnym biegu z nasypu. Z 23 osób znajdujących się w autobusie, 10 odniosło ciężkie obrażenia. Powodem katastrofy było pęknięcie kierownicy.

## Odroczenie wyborów w Warszawie do r. 1936?

Z Warszawy donoszą:

W najbliższych dniach ukaże się rozporządzenie Prezydenta R. P. w sprawie wyborów do rady miejskiej w Warszawie. Rozporządzenie to odroczy wybory do rady miejskiej na okres dwuletni. Sprawa terminu odroczenia będzie dziś najdalej jutro, zdecydowana. Odroczenie wyborów będzie motywowane koniecznością przeprowadzenia reorganizacji samorządu warszawskiego.

Reorganizacja ma być przeprowadzona w myśl projektu ustroju województwa stołecznego, opracowanej swego czasu przez komisję dla usprawnienia administracji publicznej. W skład Warszawy weszłoby 5 powiatów sąsiadujących z stolicą. Na czele stałby wojewoda stołeczny.

Obiegają pogłoski, że komisarycznym prezydentem Warszawy ma być zamianowany b. wiceminister Skarbu, Stefan Starzyński.

## A lasy płoną...

Z Berlina donoszą:

Katastrofa pożaru lasów w Niemczech zatacza coraz szersze kręgi. W poniedziałek wieczorem nadeszły tu wiadomości o groźnym pożarze lasów w górnym państwie, wzdłuż toru kolejowego Wiesau-Tirschenreuth, gdzie pożar strawił drzewostan na przestrzeni 6,800 arów.

Z Londynu donoszą:

Współpracownik pisma angielskiego „The New Statesman“ ogłasza rozmowę, którą miał w marcu 1933 roku z zamordowanym kanclerzem Schleicherem. Rozmowa ta przeprowadzona po upadku ówczesnego kanclerza Schleichera ilustruje położenie Rzeszy tuż przed objęciem władzy przez Hitlera. Z rozmowy tej m. in. wynika ogromny upadek moralny szczególnie prawicy niemieckiej. Rządy poprzedzające kanclerstwo Schleichera, wydały liczne miliony marek w celach niesienia pomocy włościąństwu niemieckiemu we wschodnich częściach Prus. Liczne te miliony zostały rozgrabione przez wielkich obszarników. Schleicher powiada, że zebrał olbrzymi materiał, obciążający junkrów i nakazał surowe śledztwo. (Nadmieniamy, że z funduszy tych usanowano także majątek Hindenburga i za-

kupiono dla niego jeszcze rodzinny majątek, o czym obszernie pisała prasa niemiecka. — Przyp. redakcji). Schleicher był przekonany, że po rozwiązaniu parlamentu może wygrać wybory, tem bardziej, że gwiazda hitlerowska zanikała, gdyż Hitler stracił w wyborach 2 miliony głosów. W tym momencie wystąpił na arenę Papen, którego Schleicher nazywał jednym z najstarszych swoich przyjaciół, aczkolwiek go przed nim przestrzegano. Papen jednakże okazał się zdrajcą, obok którego Judasz robi wrażenie świętego. Schleicher dowiedział się o rozmowach Papena z Hitlerem w mieszkaniu bankiera Schroedera w Kolonii. Zaprosił więc do siebie Papena i powołując się na dawną przyjaźń, prosił go, by uczciwie poinformował go o wszystkim. Papen dał słowo honorowe oficera, że nigdy nie przeciwko Schleicherowi i jego

podczas dochodzenia wyszło na jaw, że paszport Sorret był sfałszowany i że została ona wywieziona przez niejakiego Battesti'ego, przyjaciela Stawińskiego i handlarza żywym towarem. Battesti zaproponował dziewczynie stanowisko sekretarki prywatnej w Buenos Aires i skłonił ją do wyjazdu. Szczegóły te wyszły na jaw po odpłynięciu parowca „Cap Arcon“. Władze w Boulogne zawiadomiły konsulat francuski w Buenos Aires, polecając zaopiekowanie się dziewczyną i wysłanie jej z powrotem do Francji.

## „Oficerskie słowo honoru“ Papena Jak Schleicher zawiódł się na przyjacielu

rządowi nie przedsięwziął. Schleicher wierzył mu i nawiązał stosunki z przywódcami chrześcijańskich i socjalistycznych związków zawodowych oraz z tym oddziałem narodowych socjalistów, który ulegał wpływowi Grzegorza Strassera. Udał się potem do prezydenta Hindenburga i zaproponował mu rozwiązanie Reichstagu. Hindenburg jednakże oświadczył, że na rozwiązanie Reichstagu i nowe wybory się nie zgodzi i że przyjmuje jego dymisję, aczkolwiek Schleicher dymisji wcale nie ofiarował. Hindenburg odwrócił się tyłem do Schleichera i wyszedł. Schleicher twierdzi, że junkrzy ze strachu przed skandalem z powodu roztrwonienia funduszy, przeznaczonych na pomoc włościąństwu wschodnich państw, porozumieli się z Hitlerem i zaoferowali mu kanclerstwo za cenę zatrzaskowania tego skandalu.

TU WYCIĄCI

— 468 —

— 465 —

## Humor

W ZAPALE.

— Gdyby mój ojciec nieboszczyk żył, to by się w grobie przewrócił, słysząc co mówisz.

I ON JESZCZE  
JEST PANEM.

— Tak, mogę ci powiedzieć, że ja jestem panem we własnym domu.

— To mnie cieszy. I moja żona nie wróciła jeszcze z wakacji.

MIEDZY KUPCAMI.

— No, jak idzie w pańskim składzie mebli?

— Wczoraj się pozbylem trzech pokoi...

— A kto kupił?

— Nikt nie kupił, komornik zabrał.

DYKTATURA.

— Od czego pochodzi wyraz dyktatura?

— Od tego zapewne, że dyktuje, a

wszyscy muszą krzyknąć ura!

W SEZONIE  
WYJAZDOWYM.

— Coś taki zły?

— Ano, nadeszła znowu pora roku, w której mi żona od rana do nocy leje w uszy morskie morze.

Ponieważ Janusz zmęczył się rozmowa z markizą, przy lekarzu mówił bardzo mało. Profesor winshaw „panu markizowi“ wyzdrowienia i zalecał mu, by się szanował. Przedewszystkiem ostrzegł go przed zbyt wczesnym wstaniem z łóżka.

Janusz odgrywał dobrze narzuconą mu rolę. Nie stracił także zimnej krwi, gdy markiza niby uradowana wyzdrowieniem męża przytuliła się do niego tak, że poczuł ciepłe jej ciało.

Jedynym uczuciem, jakiego wówczas doznał, było zmieszanie. Myślał tylko o tem, by jaknajprędzej wstać z łóżka i móż rozpocząć poszukiwania Olgi.

Musiał się jednak pogodzić z poleceniem lekarza, aby nie wstał zapredko.

Gdy profesor wyszedł, Janusz poprosił znowu markizę, by mu przyniosła papier i atrament, gdyż pragnął napisać do żony obszerniejszy list o swych przygodach.

Podczas, gdy on pisał, markiza siedziała w swym buduarze.

Te kilka chwil, które przeżyła w towarzystwie Janusza, wzburzyły ją do głębi. Kochała go coraz namiętniej i najgorętszym jej życzeniem było zwalczenie obojętności, jaką jej dotychczas okazywał. Tak jest, nie spocznie, dopóki nie rozpali w jego sercu tej samej namiętności, jaką pożera jej serce. Uwielbiała już tylu mężczyzn! Dlaczego nie miałyby zdobyć serca i tego człowieka?

Ale na to potrzeba było czasu. Ze strachem pomyślała o tem, że chory może szybko wyzdrowieć i opuści ją już za kilka dni.

Nie — to się nie może stać... To się nie stanie!

Ale Janusz oprzytomniał już zupełnie i starał się przywołać na pamięć wypadki, które poprzedziły jego omdlenie.

Po długim zastanowieniu się, udało mu się to wkońcu. Tylko rozmowy z Marietą i swego wydośtania się z pułapki na via Brigida, nie mógł sobie dokładnie przypomnieć.

Markiza widząc, że chory spogląda coraz przytomniej, odważyła się zapytać go, kim jest.

Janusz wymienił swe nazwisko i opowiedział jej swą niezwykłą przygodę w Genui.

Markiza załamała ręce. Co za straszna tragedia!

Ale prawda! Przypomniła sobie w tej chwili, że przed kilku dniami czytała w dziennikach o znalezieniu trupa hrabiego Dembskiego — a tak się nazywał chory — u wylotu kanału. Ponieważ Janusz opowiedział jej o swej podziemnej walce z Filipem, zrozumiała wszystko w jednej chwili.

Mimo to nie wspomniła mu o tem ani słowa.

Nie mogła życzyć sobie lepszej sposobności dla zatrzymania dla siebie Janusza. Dla świata był on umarły, więc nikomu nie przyjdzie na myśl szukać go. Był tedy najzupełniej w jej mocy.

Musiała się jednak postarać o to, by nikt inny, przedewszystkiem profesor Umberti, który miał się zjawić lada chwila, nie dowiedział się prawdziwego nazwiska chorego.

Co począć?

Słuchając w roztargnieniu podziękowań Janusza za udzielenie mu pomocy, rozmyślała nad tem, co ma począć.





# W cztery oczy

## Jak się zdobywa nazwisko

Z powodu wyjazdu referenta rubryki „W cztery oczy” na urlop, rubryka ta nie ukazywała się przez okres całego miesiąca. Obecnie odpowiedzi będą się ukazywały normalnie, według kolejności nadawania listów.

myślna, przychodził wreszcie do przekonania, że źle zrobił, że zawczasie się ożenił i... niepotrzebnie. Poza to świadomość przedwczesnie straconej swobody, świadomość, że jest się na utrzymaniu żony — nie jest chyba przyjemną. Z tego względu mężczyznę takiego nale-

ży ostrzec przed wstąpieniem w związek małżeński i przekonać go, że najpierw powinien się starać o zabezpieczenie sobie należytej egzystencji, poznać trochę świat, nauczyć się walczyć z życiem o kęs chleba, a wtedy dopiero może pomyśleć o małżeństwie.

## Miłość nie jest trwała

— P. T. ZADOLE. Miłość jest uczuciem bardzo silnym i potężnym, ale nie jest... trwałym. Z czasem uczucie to przeradza się w przywiązanie, a uczucie przywiązania nie jest tak silne, jak miłość, ale zupełnie wystarcza, aby dwie istoty, które się niegdyś bardzo kochały, żyły z sobą w jaknajlepszej zgodzie. Dzieje się to jednakże wtedy, jeśli te dwie istoty dzielą z sobą dołę i niedolę, jednym słowem, jeśli żyją razem. Jeśli zaś rozstają się, to po pewnym czasie uczucie to słabnie, dwie przywiązane do siebie osoby powoli zapominają o sobie.

Tak było zawsze, tak jest i w tym wypadku. Zły los pozbawił Pana pracy, a wreszcie rozłączył Was. Uczucie Pańskiej narzeczonej było słabsze, więc łatwiej się z tem pogodziła, choć niezupełnie o Panu zapomniiała. Ponieważ zaś ma Pan wkrótce znowu otrzymać pracę, więc szanse Pańskie wzrosną. Niech się więc Pan narazie nie narzuca. Dopiero po uzyskaniu pracy niech się Pan stara

o nawiązanie kontaktu z narzeczoną. Fakt, że narzeczonej zarabia więcej, niż Pan będzie zarabiał, nie powinien być powodem Pańskiej obawy. Jeżeli narzeczonej Pana kocha, jeżeli będziecie żyli oszczędnie i odłożycie pewną sumkę, za którą urządzić sobie mieszkanio i sprawy najpotrzebniejsze sprzęty, to pensja Pańska zupełnie Wam wystarczy na utrzymanie. Nie powinien Pan jednak niczego ukrywać i po nawiązaniu kontaktu z narzeczoną powiedzieć jej całą prawdę, a ona Pana zrozumie, oceni należycie i zgodzi się.

## Rumienięca się panna

— ANIELA Z POZNANIA. Ma Pani 33 lata, a myśli naiwnie, jak podłotek. Kobieta, jeśli jest miłą i niebrzydka, może wyjść za mąż nawet w 60 roku życia, a tembardziej w 33-cim. Trzeba tylko cierpliwie czekać, aż znajdzie się kandydat. Jeżeli zaś chodzi o rumienienie się, to od

niego jeszcze nikt nie... umarł. Nie jest to napewno żadnym „strachem” na kandydatów do stanu małżeńskiego. Niech się więc Pani tem nie martwi, rumieni się w dalszym ciągu i cierpliwie czeka, a nie wątpliwie znajdzie się w krótkie mężczyzna, który Panią uszczęśliwi. Trzeba tylko udzielać się towarzysko, być wesołą i pokazywać się ludziom z jaknajlepsz strony.

Ir - ski.

## Zdobywcy Atlantyku u Prezydenta Rzplitej

Warszawa, 10. 7.

Dziś w południe Prezydent R. P. przyjął na audjencji braci Adamowiczów w obecności ambasadora amerykańskiego p. Cudahy.

## Sojusz Hitlera

### x ciężkim przemysłem

Z Paryża donoszą:

Pisma paryskie donoszą, że przywódca oddziałów brunatnej armii Walter Flexius, który zdołał uciec do Saarbrücken, ogłosił sensacyjną broszurę pt. „Krwawa rzeź”. M. in. donosi on, że w styczniu 1933 r. u bankiera kolonńskiego Schrödera Hitler spotkał się nie tylko z Papenem, lecz, że w tej rozmowie uczestniczyli także wielcy przemysłowcy Krupp i Thyssen. Zastrzelony Grzegorz Strasser radził wtedy Hitlerowi, by narodowi socjaliści — na wzór marszu rzymskiego Mussoliniego — urządzili marsz na Berlin. Hitler jednakże tę propozycję odrzucił, gdyż był już w zмовie z ciężkim przemysłem.

## Abonujcie „Siedem Groszy”

# Drogą na Wschód...

## 200 osób izolowanych w Berezie Kartuskiej

Z Warszawy donoszą:

„Iskra” dowiaduje się, że w obecnej serii transportów do Berezki Kartuskiej będzie w ciągu najbliższych dni wysłanych ponad 200 aresztowanych.

W tej liczbie znajduje się około 130-tu osób narodowości ukraińskiej, około 40-tu członków Obozu Narodowo - Radykalnego i organizacji pokrewnych i około 40-tu komunistów.

Transporty z poszczególnych województw znajdują się obecnie w drodze.

Dnia 9 lipca wywieziono z Chełmna do obozu izolacyjnego w Berezce Kartuskiej Pawła Hądzlika, wydawcę „Nad-

wiślanina”. P. Hądzlik jest kapitanem rezerwy, kawalerem Virtuti Militari, Krzyżem Walecznych i innych odznaczeń. Do niedawna był jeszcze bardzo ruchliwym działaczem BBWR.

Według wiadomości, otrzymanych z Łomży, do obozu izolacyjnego w Berezce Kartuskiej wywieziono p. Przybyszewskiego, oraz sekretarza Stronnictwa Narodowego w Łomży, p. Lińskiego.

Do obozu izolacyjnego w Berezce Kartuskiej odstawiono z województwa Stanisławowskiego 28 osób, w tem 9 ze Stanisławowa, resztę z terenu powiatów. Wśród internowanych znajduje się jeden

komunista, pozostali zaś są działaczami wyrotowymi ukraińskimi.

Ze Lwowa po wysłaniu do Berezki Kartuskiej transportu złożonego z 28 osób. W niedzielę ma odejść następna grupa w liczbie 60 osób.

W Warszawie skierowano do obozu izolacyjnego w Berezce Kartuskiej Samuela Arona Kaktora, zamieszkałego w Warszawie. W najbliższych dniach nastąpi skierowania dalszych osób.

Na koszty wyżywienia każdego izolowanego wyznaczono tylko 28 groszy dziennie, czyli o połowę mniej, niż dla pospolitego zbrodniarza w więzieniu n. p. koronowskim.

TU WYCIĄCI

— 466 —

— Nie ma mi pan za co dziękować! — przerwała mu wreszcie, poważniejąc. — Spełniłam tylko swój obowiązek. Przecież nie mogłam pana zostawić na drodze, nieprzytomnie leżącego, zwłaszcza, że to mój automobil przewrócił pana. Wprawdzie byłabym może lepiej uczyniła, oddając pana do szpitala, zamiast zabierać go do siebie... Nie jest bowiem wykluczonem, że nie będę miała z tego powodu nieprzyjemności...

Janusz zmartwił się.

— Byłoby mi nad wyraz przykro, gdybym przez swą obecność tutaj naraził panią na jakiegokolwiek przejścia.

Markiza uśmiechnęła się z przymusem.

— No, tak źle, jak pan przypuszcza, jeszcze nie jest. Ale niech pan sam osądzi... Gdy przywiozłam pana do swej willi, zastanowiłam się — niestety za późno — że obecność obcego mężczyzny w moim domu może mnie narazić na złe języki. Tembardziej, że mąż mój wyjechał zagranicę... Na szczęście żyliśmy w odosobnieniu, to też nie znają nas tutaj dobrze. Skorzystałam z tej okoliczności i lekarzowi, który pana leczył, oraz innym osobom, które się z panem stykały, powiedziałam, iż jest pan moim mężem.

Janusz zastanowił się.

— To było trochę nieostrożnie. Na jakież bowiem przykrości byłaby się pani naraziła, gdyby staraniom pani i lekarza nie było się udało zachować mnie przy życiu?

— W takim razie niech pan wymieni lekarzowi swe nazwisko i narazi mnie temsamem na kompromitację!

Janusz uczynił przeczący ruch ręką.

— Jakto? Sądzi pani, że mógłbym być do tego stopnia niewdzięczny? Nigdy! Wprawdzie niemiło mi będzie kłamać, ale ostatecznie za kilka dni wyzdrowieję i wyjadę z Włoch. Mogę więc spokojnie grać rolę markiza di Rovigano. Ale — rzekł po krótkim namyśle — gdyby wrócił mąż pani, — mogłyby powstać z tej mistyfikacji znowu jakieś nieprzyjemności?

Markiza zaprzeczyła z żywością.

— To wykluczone, gdyż mąż mój zatrzyma się zagranicą dotąd, dopóki ja doń nie przyjadę.

— Tem lepiej. Niech więc pani będzie pewna, że odemnie się nikt nie dowie, iż nie jestem markizem di Rovigano.

Piękna Jolanta tryumfowała. Podziękowała też Januszowi słowem i spojrzeniem, które innemu mężczyźnie byłoby przyspieszyło bicie serca.

— Mam prośbę do pani — rzekł Janusz po chwili milczenia. — Mam w kraju żonę, która jest z pewnością niespokojna o mnie. Dlatego prosiłbym bardzo, by pani była łaskawa kazać wysłać telegram, w którym ją powiadomię o tem, że jestem chory, ale znajduję się pod dobrą opieką.

Markiza — trochę nieprzyjemnie zdziwiona wiadomością o tem, że Janusz jest żonaty — przyniosła mu papier i ołówek i odebrała z jego rąk telegram, obiecując, że go natychmiast każe nadać.

Ledwie jednak wyszła za drzwi, podała go na drobne kawałeczki i wyrzuciła przez okno.

W chwili potem, gdy opuściła chorego, zjawił się profesor Uberty

## Humor

### U WYDAWCY.

— Pańska książka jest nawet wcale niezła. Tylko niech mi pan powie, dlaczego w tej powieści tyle osób umiera?

— Bo wiem z doświadczenia, że to bardzo ożywia akcję

### W SZKOLE.

Nauczyciel. — Wyładkiem nazywamy każdą rzecz nieoczekiwaną, która człowieka spotkać może. Gdybym ja na przykład wpadł dziś wieczorem pod samochód, co by to było? Uczniowie. — Frajda, psze pana, bobyśmy jutro nie przyszedli do szkoły.

### OKAZJA.

— Pan widziałeś, panie Piperman? — Przed minutą na tamtej stronie ulicy, ten łajdak, Charpergeld, któremu jestem winien głupie sto złotych, napadł mnie i spoliczkował — pan to będzie mógł zaświadczyć? — Bardzo żałuję, panie Biberglanc, ale będę mógł świadczyć a przecież pan wie, jak bym to naprawdę chciał nie widzieć...

— 467 —



# WIADOMOŚCI SPORTOWE

## Kolarskie mistrzostwa Polski na Śląsku

### Elita najlepszych szosowców na starcie

Tegoroczne mistrzostwa kolarskie Polski na szosie zapowiadają się imponująco. Odbędzie się one w niedzielę, dnia 15 lipca br. w Katowicach na trasie okężnej, liczącej 150 km. O godz. 8 rano odmarsz z Rynku głównego na plac dr. Rostka, skąd starter honorowy, prezydent miasta dr. Adam Kocur, da znak do ruszenia. Trasa wyścigu prowadzi z Katowic — Piotrowice — Mikołów — Zawisz, poczem następują dwa okrążenia przez Orzesze — Rybnik — Żory — Zawisz i z powrotem przez Murcki do Katowic, gdzie nastąpi finisz.

Dotychczas jest około 40 zgłoszonych, szczególnie licznie zgłosiła się stolica ze swymi czołowymi zawodnikami z mistrzem Polski Korsk-Zaleskim na czele. M. in. startują: Kielbasa, Olecki, Michalak, nowy talent I-go, Zieliński, Konopczyński, Moczulski, Kapiak, Ignaczak, Hofsznajder. Pomorze i Poznańskie wysyłają swoich najlepszych, jednym słowem tegoroczna stawka kolarzy zarówno liczebnością startujących, jakoteż „asami”, bije wszelkie dotychczasowe rekordy mistrzostw Polski. Spodziewać się należy niezwykle emocjonującej, a zarazem pociągającej walki o najwyższy i najdurniejszy tytuł mistrza Polski. Dotychczasowy mistrz Polski Korsk-Zaleski, już od tygodnia bawi w Katowicach, trenując na mistrzowskiej trasie. Nie mniej pilnie trenują Ślązacy, którzy swych najlepszych mają w Hadrysia, Ligoniu, Rurańskim, Rosiku i Dłuciku, z których każdy jest groźnym przeciwnikiem dla renomowanych warszawskich kolarzy. Ponieważ wyścig o mistrzostwo Polski jest eliminacyjnym, kapitan związkowy p. Zagożdżonki przybywa osobiście do Katowic celem doboru i ścisłej selekcji zawodników do wyścigu. W Warszawie, przeto spodziewać się należy, iż tegoroczny mistrz Polski ustali zarazem nowy rekord Polski na dystansie 150 km.

Protektorat nad wyścigiem objął: Wojewoda Śląski, do komitetu honorowego weszli pp.:

wicewojewoda dr. Saloni, prez. miasta dr. Kocur, nac. dr. Robel, nac. dr. Ryczkowski, szef wyszkolenia P. W. i W. F. mjr. Hild, prez. Spaltenstein, burmistrz dr. Karczewski, prezes Romuald Lange, starosta Seidler, gł. km. pol. J. Zoltaszek.

Sędzią głównym zawodów jest prezes P. Z. T. K. Romuald Lange, starterem kpt. związkowy Waław Zagożdżonki, sekretarzem Stefan Pfeiffer, wszyscy z Warszawy. Dokładną listę startujących wraz numerami zawodników podamy w niedzielnym numerze naszego pisma.

## Jutro rozpoczyna się w Katowicach

### wielki międzynarodowy turniej zapaśniczy

Jak już podaliśmy w wczorajszym nakładzie naszego pisma, jutro rozpoczyna się w Katowicach w sali Powstańców wielki międzynarodowy turniej zapaśniczy zawodowców, organizowany przez Polski Centralny Związek Zapaśniczy w Warszawie.

Udział w turnieju zapowiedzieli najlepsi atleci świata, jak Ferenstarof (Bułgaria), Krieger, Kley i Schwartz (Niemcy), Sasorski (Pol-

ska), wicemistrz Europy, olbrzym śląski Leon Grabowski, murzyn Thomson (USA.) i wielu innych, których nazwiska podamy z chwilą rozpoczęcia turnieju.

Turniej zapowiada się wręcz sensacyjnie ze względu na doskonały materiał zawodników i niewątpliwie prześcignie pod względem sportowym wszystkie dotychczasowe turnieje, widziane w Katowicach.

## Przed startem polskich kolarzy na wyścigu Berlin - Warszawa

Z liczby 32 kandydatów do zespołu polskiego na wyścig szosowy Berlin — Warszawa tylko część kandydatów uzyskała dobre wyniki, część natomiast nie startowała, inni odpadli wskutek defektów w drodze, startując w wyścigu Warszawa — Radom — Warszawa.

Wobec tego Komisja Sportowa uznała, że wyścig Warszawa — Radom — Warszawa nie

dał dostatecznych podstaw do sklasyfikowania kandydatów i postanowiła za dalsze w tym celu kryteria uważać: mistrzostwo szosowe Polski, które odbędzie się w dniu 15 bm., oraz dwu-etapowy wyścig „Dokoła ziemi Wielkopolskiej” w dniach 21 i 22 bm.

Po wymienionych wyścigach ustalony będzie skład naszej drużyny na wyścig Warszawa — Berlin.

## Wyścigi motocyklowe

### o „III Złoty Kask Polski” w Poznaniu

W nadchodzącą niedzielę, 15 bm. urządza oddział motocyklowy Unji swój doroczny wyścig p. t. „III złoty kask Polski”. Wprawdzie będą to już piąte z rzędu wyścigi motocyklowe na Ławicy, lecz dopiero trzecie w konkurencji o symboliczną dla motocyklisty nagrodę złotego kasku.

Wspomniane wyścigi zdobyły sobie już wstępnym bojem publiczność, która chętnie przychodzi na Ławicę, gdyż całą trasę może objąć gołem okiem i śledzić brawurę postawę kierowców oraz ich bohaterские zmagania na całej jej przestrzeni. Poza tym tor ławicki tworzy lepszą nawierzchnię, niż niejedna tak zwana dobra szosa i skutkiem tego kierowcy rozwijają maksymalne szybkości i trzymają stale publiczność w silnym napięciu. Nic w tem też dziwnego, że zagranicą zostały zaniechane wyścigi szosowe na drogach otwartych, których miejsca zajmują podobne imprezy do naszych w Ławicy. Również i w Polsce nie odbędzie się szosowe wyścigi t. zw. „Grand Prix” ze względu na nie do przewidzenia trudności natury organizacyjnej. Wśród wszystkich torowych wyścigów wysuwa się „złoty kask” na pierwszy plan. Tworzy on widowsko coś pośredniego między wyścigiem szosowym a torowym.

Ze względu na ogromne zainteresowanie wyścigiem „III. złoty kask Polski”, organizatorzy urządzają jednocześnie „Zjazd plakatowy do Poznania” dla wszystkich motocyklistów

z najodleglejszych ośrodków motocyklowych Polski.

## Sport na Śląsku

### K. S. ROZDZIEN-SZOPIENICE — REPREZENTACJA LIGI S. M. P. 5:1 (2:0)

Wysokie zwycięstwo odniosła drużyna KS. Rozdzien nad reprezentacją Ligi SMP, której szkiele tworzył mistrzowski zespół Orzesza. Gra przeprowadzona cały czas w żywym tempie stała pod przewagą drużyny Szopienice, która górowała technicznie nad ambitnie grającymi ośmiu. Bramki zdobyli: dla zwycięzców Halena i Kucharz II po 2 i Kruczek 1. Sędzia p. Skubisz — obiektywny.

### S. M. P. LUBLINIEC — S. M. P. ŚWIĘTOCHŁOWICE 0:7 (0:3)

Zawody o wejście do Ligi Śl. S. M. P. Mistrz okręgu lublinieckiego poniósł na własnym boisku sromotną porażkę z mistrzem okręgu król-huckiego.

## Sport w Piotrkowie

### RKS. RUCH — KS. KLUSZKI 5:1 (3:0)

Niedzielny mecz mistrzowski, rozegrany na boisku Concordji pomiędzy piotrkowskim Ruchem a K. S. Koluszk, zakończył się zasłużonym zwycięstwem drużyny miejscowej, która pokazała żywą i piękną grę. Rozpoczyna Ruch, który już w pierwszych siedmiu minutach zdobywa 3 bramki, strzelone przez Kubińskiego, Spoja i Harlińskiego. Po przerwie początkowo inicjatywę bierze drużyna Koluszkowska, strzelając honorową bramkę. Drużyna Ruchu

szybko jednak dochodzi znów do głosu, zdobywając 4 bramkę przez Spoję, a następnie Kubiński piątą bramką ustala wynik spotkania. W drużynie Ruchu wyróżniła się trójka ataku oraz Świerczewski i Rejniak w pomocy. W K. S. Koluszk dobra obrona i pomoc. Sędzia Winiarski miał ułatwione zadanie. (bp)

### KS. CONCORDJA IB — RKS. SKRA IB 3:0

Rezerwa Concordji pokonała na własnym boisku bez trudu rezerwę Skry. Narybek Concordji walczył bardzo ładnie i na wygraną w zupełności zasłużył. Sędzia Wójciak dobry. (bp)

### MECZ PIŁKI WODNEJ W PRZYGLÓWIE POD PIOTRKOWEM.

Żółci — Czerwoni 4:0  
Rozegrany w niedzielę mecz piłki wodnej pomiędzy drużynami I Oddziału piotrkowskiej Straży Pożarnej zakończył się zasłużonym zwycięstwem żółtych. Na wyróżnienie z żółtych zasługuje Szulc, zdobywca wszystkich bramek. Sędzia Marjan słaby. (bp)

## Sport w Oświęcimiu

### T. S. CZARNI OŚWIECIM — RKS. BRZESZCZE 4:0 (3:0)

Zawody przyjacielskie pomiędzy powyższymi drużynami zakończyły się zwycięstwem drużyny „Czarnych” i tylko z powodu niedyspozycji strażowej napastników „Czarnych”. Brzeszczanie nie wyjechali z dwucyfrowką. Bramki dla „Czarnych” zdobyli Smrek Ant., Hutny, Busiek i Urbański. Sędzia p. Sedlak — zadowolili. (Bu)

### T. S. SOLA OŚWIECIM — R. K. S. CZECHOWICE 3:3 (0:3)

Rewanżowe zawody przyjacielskie znowu zakończyły się wynikiem remisowym. W pierwszej połowie goście prowadzą już 3:0, a to głównie z powodu klótni graczy „Soly”. Po pauzie obraz gry się zmienia, inicjatywę przejmują „Sola” wyrównując przez Brzyszkiewicza 2 bramki z rzutów wolnych i Bi-brzyckiego. Sędzia dobry.

### RKS. OŚWIECIM — KS. BESKID ANDRYCHÓW 4:2 (3:1)

Zasłużone zwycięstwo RKS. nad Beskidem. Gra prowadzona w dość szybkim tempie. Bramki dla RKS. zdobyli: Socha 2, Cibur i Liber po 1. (Bu)

## Notowania giełdy w Warszawie

z dnia 10-go lipca 1934 r.

Dewizy:

Belgia 123.70	— 124.01	— 123.39, Gdańsk 172.53	— 172.96	— 172.10, Holandia 358.90	— 359.80	— 358.00, Londyn 26.67	— 26.80	— 26.54, Nowy Jork 528 i siedem ósmych	— 531 i trzy ósme	— 525 i siedem ósmych, Nowy Jork kabel 5.25 i trzy ósme	— 5.32 i trzy ósme	— 5.26 i trzy ósme, Paryż 34.92	— 35.01	— 34.83, Praga 22.00	— 22.05	— 21.95, Szwajcaria 172.40	— 172.83	— 171.97, Włochy 45.46	— 45.58	— 45.34, Berlin 203.00	— 204.00	— 202.00, Sztokholm 137.50	— 138.20	— 136.80, Oslo 133.95	— 134.60	— 133.30, Kopenhaga 119.20	— 119.80	— 118.60. Tendencja niejednolita.
---------------	----------	-------------------------	----------	---------------------------	----------	------------------------	---------	--	-------------------	---	--------------------	---------------------------------	---------	----------------------	---------	----------------------------	----------	------------------------	---------	------------------------	----------	----------------------------	----------	-----------------------	----------	----------------------------	----------	-----------------------------------

Waluty:

Dolar pryw. 5.27 i pół.

## Poznańska giełda zbożowa

z dnia 10 lipca 1934 r.

Ceny paritet Poznań.

Zyto cena tranakcyjna tranz. 45 ton 13.40,	Zyto cena tranakcyjna tranz. 30 ton 13.75,	Zyto cena tranakcyjna tranz. 60 ton 13.80,	Zyto cena tranakcyjna tranz. 90 ton 14.
Maka żytnia I gat. 0—55 proc. 20.50—21.50,	Maka żytnia I gat. 0—65 proc. 19—20,	Maka żytnia II gat. 55—70 proc. 14.50—15.50.	Reszta notowań bez zmiany. Usposobienie spokojne.

## Popisy motocyklistów K. P. W. w Katowicach

Popisy motocyklowe urządzone przez sekcję Mot. K. P. W. w dniu 8 bm. zostały ukończone z następującym wynikiem: Jazda z ręką na przez przeszkodę, zdobyli nagrody: 1) Habryka, 2) Bański, 3) Rak, 4) Kałuża, 5) Gąszcz, 6) Kamiński, 7) Powecko.

W skokach w dal na motocyklu: 1) Bański 7.40 mtr. 2) Wypelik 6.80 mtr. 3) Gałuszka 5.10 mtr.

Nagrody ufundowane przez firmę „Ebeco”, Sak. Motorsprzet, Weis oraz przez zarząd Osmiska Dyr. K. P. W., wręczał zawodnikom prezes Dyr. K. P. W. Sinowski. Kierownictwo sekcji motocyklowej składa wymienionym firmom serdeczne podziękowanie.

## Popularna wycieczka do Krakowa i Wieliczki

Ruchliwy oddział „Orbis” w Katowicach urządził w najbliższą niedzielę wycieczkę do Krakowa i Wieliczki, popularnym pociągiem, który wychodzi z Katowic o godz. 7.30 rano, zaś z Krakowa wyjazd o godz. 19.

W programie wycieczki, zwiedzenie Wawelu, kościoła Marjackiego, Sukiennic, szeregu zabytków Krakowa, oraz kopalni soli w Wieliczce.

Bliższych szczegółów udziela „Orbis” Rynek.

## Dziwny zbieg okoliczności

W czasie wyścigu kolarskiego dokoła Łodzi uległ wypadkowi Wasilewski z warszawskiego Świt, który w Pabjanicach dostał się pod taksówkę i odniósł szereg obrażeń. Dziwnym zbiegiem okoliczności Wasilewski uległ wypadkowi w tym samym miejscu, gdzie i w zeszłym roku miał podobny wypadek.

## Sport w Zagłębiu Dąbrowskiem

**ZAWIESZENIE GRACZY C. K. S.**  
W związku z meczem C. K. S. — Unia w Częstochowie, zarząd C. K. S. zawiesił w prawach członków graczy I drużyny Euzebijusza Przybyłkę, Stefańskiego i E. Ziolo.

**ODRA — SOLVAY 1:2 (2:2)**  
Koleżeńskie spotkanie w Grodzcu zakończyło się wynikiem remisowym. Bramki zdobyli Wiłora i Pietruska, dla Solvay Adamski i samobójcza. Rezerwy 1:0 dla Odry.

**RKS. GOLONÓG — ZABKOWICE 3:0**  
Drużyna z Golonoga bije przeciwnika zdecydowanie, wysuwając się na II miejsce w tabeli. Bramki zdobyli: Pałasz, Niemczyk i Rybak.

**SPORT W ZAWIERCIU.**  
8 b. m. K. S. „Zagłębianka” Będzin rozegrał mecz piłki nożnej z miejscowym K. S. „Warta”. Wynik 2:2. Gra ciekawa, spokojna, widzów na boisku 1500 osób.

# Po mistrzostwach lekkoatletycznych panów

## w Poznaniu

15-te mistrzostwa lekkoatletyczne panów, jakkolwiek cieszyły się dość znacznym zainteresowaniem ze strony publiczności wypadły bardziej od wielu innych imprez tego rodzaju. Ze znanych zawodników uderzał brak Kusocińskiego, którego starty wzbudziły wielkie zainteresowanie. Nie stanął on, jak donosiłszy do biegu, gdyż chciał startować jedynie w biegu na 800 mtr., a nie na 1500 i 5000 mtr., ażeby się nie przemęczać przed najbliższymi spotkaniami jakie czekają go w najbliższych już dniach na trójmeczu bałtyckim w Londynie na 3 mile angielskie itd. Szkoda, więc, że nie dopuszczono do biegu na 800 mtr. Nie stanął również do zawodów nasz najlepszy skoczek Nowak, gdyż został o jeden dzień zapóźno zgłoszony do mistrzostw.

Tak Nowak, jak i Kusociński zajęliby w swych konkurencjach niewątpliwie pierwsze miejsca, a ich wyniki wpłynęłyby na większe zainteresowanie publiczności, która niejednokrotnie w znacznie większej ilości przybyła na stadion, który opuszczała z zadowoleniem,

czego nie możemy powiedzieć o ostatnich zawodach.

Co do informowania publiczności, a w szczególności prasy, można mieć również pewne zastrzeżenia. Jeżeli chodzi o prasę, to był podobno specjalny informator prasowy — jednak o ile nam wiadomo, to informował on niewiele osób, gdyż np. wielu sprawozdawców nie miało punktacji ostatecznej wszystkich klubów, punktacji okręgów, kto zdobył tytuł mistrza itp. To są rzeczy, które przy tak reprezentacyjnej imprezie zdarzać się nie powinny.

Programy mistrzostw wydane w zwykłej od wielu lat przyjętej formie. Niewątpliwie lepiej zrobiłby organizatorzy, gdyby obok suchych cyfr podali krótką historię sportu lekkoatletycznego, a mistrzostw polskich w szczególności. Napewno chętnie kupionoby program za 30 gr. aniżeli ten za 15 gr. Jest to uwaga, którą niewątpliwie zainteresuje się POZLA przy organizowaniu innych imprez. Przecież „Sokół” z okazji złotu jubileuszowego wydał piękną broszurkę za 30 gr., dla czegożby nie mógł tego uczynić POZLA wy-

dając broszurkę, dajmy na to o znacznie zmniejszonej objętości.

## JAK WYGLĄDA PUNKTACJA MISTRZOSTW POLSKI PANÓW?

Pierwsze miejsce po zaciętej walce zdobyła „Warta” uzyskując 153 p. przed A. Z. S. W—wa 140. Trzecie i czwarte miejsce zajęła „Cracovia” i Jagiellonia po 67 p. 5) Stadion Król Huta 48 p. 6) Legia W—wa 45 p. 7) Warszawianka 36 p. 8) Sokół — Leszno 25 p. 9) Pogoń — Katowice 25 p. 10) Sokół — Poznań 22 p. 11) Sokół — Bydgoszcz 19 p. 12) Polonia W—wa 18 p. 13) Śmigły — Wilno 17 p. 14) Pol KS. W—wa 8 p. 15) AZS — Poznań 7 p. 16) Sokół — Lwów 6 p. 17) Zjednoczeni — Łódź 5 p. 18) i 19) Sokół — Chojnice i Krusche Ender Łódź po 3 p. 20, 21 i 22) Pogoń — Lwów, ŁKS, (Łódź) i SKS, Łódź po 2 p. 23) Orzeł W—wa 1 pkt. W punktacji według okręgów: 1) Warszawa 5 klubów 248 p. 2) Poznań 4 kluby — 217 p. 3) Śląsk 2 kluby — 73 p. 4) Kraków 1 klub 67 p. 5) Białystek 1 klub — 67 p. 6) Pomorze 2 kluby — 22 p. 7) Wilno 1 klub — 17 p. 8) Łódź 4 kluby — 12 p. i 9) Lwów 2 kluby — 8 p.



Na południowy zachód od miasta Tarnowskich Gór, położona jest mała miejscowość, zwana Tarnowicami Starymi, którą zalicza się do jednej z najstarszych miejscowości w powiecie. Niepokaźna ta osada wspomniana jest w przechowywanych dotąd dokumentach z XIV wieku, w którym to czasie należała do parafii **repeckiej**. Owcześnie biskup krakowski Wojciech z uwagi na jej rozległość stworzył na początku XV. wieku z miejscowości Tarnowice, Rybna, Pniowiec, Opatowice, Sowice i Lasowice samodzielną parafię z kościołem w Tarnowicach Starych, i w ten sposób oddzielił je od kościoła w Reptach. W roku 1415 wybudowany został kościół w Starych Tarnowicach, zaś na rok 1708 przypada jego odnowienie. Nie od rzeczy będzie nadmienić, że freski na sklepieniu w starym kościele przedstawiają ważniejsze zdarzenia z historii zakonu Cystersów. W kościele tym — obecnie już się w nim nabożeństwa nie odprawiają — znajdują się starożytnie drewniane figury Chrystusa, św. Jana Nepomuckiego, św. Wacława i Ludwika, oraz 3 ołtarze.

Jak przypuszczają, dzisiejsza plebania została **zbudowana** około roku 1500. W roku 1926 obecny ks. proboszcz Twórz kosztem 18.000 zł. przebudował cały budynek. W tym samym też czasie 1800 r. **zbudowana** została prawdopodobnie obecna szkoła kościelna. Nową szkołę **zbudowano** dopiero w roku 1911.

Według kolejności, duszpasterzami parafii staro - tarnowskiej byli, począwszy od r. 1784: ks. Piotr Nyko, ks. Michał Ducka, administrator ks. Frießen, ks. Antoni Bursig, ks. proboszcz Sobota z Rept, ks. proboszcz Thomas, ks. proboszcz Wandzioch, ks. proboszcz Ludwik Spohr. Jego to **staraniem** **zbudowano** w roku 1901 w pobliżu starego kościoła nowy, **wspaniały kościół** w stylu romańskim, poświęcony św. Marcinowi. Od r. 1919 do

1924 proboszczem w Starych Tarnowicach był ks. Augustyn Grochowina, po którego rezygnacji objął probostwo ks. **Konstanty Twórz**, uchodząca ze Śląska Opolskiego.

Obecnie należą do parafii starotarnowskiej Opatowice i Sowice, albowiem miejscowości Rybna, Piaseczna, Boruszowice i Pniowiec oddzielono w roku 1887 — zaś Lasowice i Czarną Hutę w r. 1926.

Rozległe majątności z posiadłościami repeckimi i tarnowickimi stanowią dobra rodzinne hr. Guido Henkel von Donnersmarck'a. Stary zamek przy Dworze w Tarnowicach Starych pochodzi z XVI.



Dwa kościoły w Tarnowicach Starych: po prawej stary kościół, wybudowany w r. 1415, po lewej — nowy kościół, wybudowany w r. 1901.

## Najlepszy tłumacz świata

potrafił zapamiętać dokładnie mowę, wygłoszoną trzy godziny

Wszystkim wiadomo, że Liga Narodów posiada w Genewie specjalne biuro tłumaczeń, w którym pracują ludzie, mówiący wieloma językami świata. Kierownikiem tego biura jest znany w całej Genewie „Piękny Jerzy”, czyli inaczej mówiąc, pan Jerzy Mathieu, który przed kilku dniami odchodził oryginalny jubileusz: **przełożenia pięciotysięcznej mowy**.

Zadaniem „Pięknego Jerzego” jest tłumaczenie mów, wygłaszanych w sali obrad Ligi Narodów. Jeżeli ktoś mówi po francusku, — piękny Jerzy tłumaczy to na angielskie i odwrotnie. Jego francuszczyzna jest cudowna, natomiast z angielszczyzną jest... trochę gorzej.

„Piękny Jerzy” pracuje w sposób istotnie zagadkowy.

Podczas jakiegoś przemówienia stoi on z notatnikiem w ceratowej okładce w ręku i niekiedy notuje sobie niektóre zwroty. Następnie wygłasza tłumaczenie, zaglądając tylko od czasu do czasu do notatnika.

Ma on niesamowitą pamięć, dzięki której **potrafił recytować wygłoszone**

wieku. Sam hrabia zamieszkuje w zamku repeckim na pagórku, niedaleko od Tarnowic Starych.

Co do liczby mieszkańców, to wynosi ona około 1500 osób, zaś domów mieszkalnych jest z górą 100. Powierzchnia obszaru wynosi około 600 ha. Pieczęć gminy nie wykazuje żadnego godła. Pieczęć kościoła posiada symbol: dwa cepy, między którymi widnieje topór. Ludność, to prawie sami gospodarze, zagrodnicy i chałupnicy. Sołtysem — naczelnikiem gminy jest p. Franke Bernard. Organizacje społeczne stoją na wysokim poziomie. (Pi)

Żądajcie wszędzie chodników

## „Falaleum”

Cena 50 gr. za 1 m. długości

krotnie z usług jego korzystają państwa i różni politycy.

„Piękny Jerzy” twierdzi, że najprzemyślniej mu było tłumaczyć przemówienia Brianda, a obecnie **ministra greckiego Politisa, który przemawia najpiękniejszą francuszczyzną z całej Ligi Narodów**. Najtrudniejsze są przemówienia delegata włoskiego Ruspali'ego, który mówi niesłychanie szybko i niewyraźnie.

„Piękny Jerzy” rozpoczął swą karierę w roku 1920-ym. Pewnego dnia, pracując w banku paryskim, zastępował swego kolegę w roli tłumacza na pewnej konferencji komisji ekonomicznej. Występ ten wypadł tak wspaniale, że zaangażowano go na stałego tłumacza komisji.

Od roku 1925-go jest naczelnym tłumaczem Ligi Narodów.

Pasją „Pięknego Jerzego” jest fotografowanie. Posiada on kolekcję wszystkich sław polityki światowej, które podpisują się na jego zdjęciach słowami: „Najlepsze tłumaczowi świata”.

## Ogłoszenia

**ELEKTROWNIA** w Radomiu pragnąc uprzyęstwić korzystanie z taniego prądu od stycznia br. wprowadziła taryfę blokową. 749

**SZANUJ SWÓJ GROSZ!** — Kupując meble w firmie „Meblanko” Katowice, Młyńska 5, oszczędzasz wiele pieniędzy. Urządzenie kuchenne 7 części zł. 110, oraz najelegantsze jadalnie i sypialnie po bardzo niskich cenach. Sypialnia dębowa zł. 300. — Dostawa bezpłatna. 744

**MASZYNY** do pisania wszelkie systemy tanio sprzedam. Katowice, Stawowa 3 „Remont”

**OKAZJA.** Maszyny Singera od 50 zł. Nowe maszyny od 160 zł. Gabinetowe od 220 zł. Maszyny krawieckie i szewskie tanio sprzedaje Katowice, Zabrska 9, parter prawo, przy konsulacie niemieckim. 29170

**POSZUKUJĘ** ucznia krawieckiego. Leon Mieczka, Szopienice, ul. Dworcowa 14. Mistrz krawiecki. 2913d

**HOMEK**, 2 pokoje z kuchnią tanio sprzedam lub zamienię. Edward Pilorz, Piotrowice, ul. Skotnica 12, koło boiska. 2916d

**SPRZEDAM** w Piotrowicach budowlisko z fundamentami i materiałem budowlanym. Zgłoszenia przy ul. Krasińskiego 18.

**FRYZJER** damsko-męski potrzebny, Panewnik Kłaskorna 138. 781

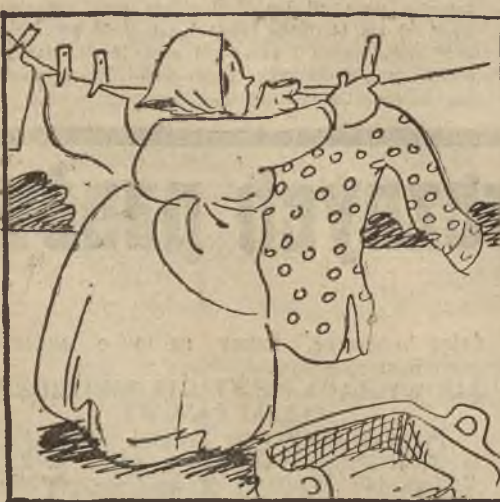
**MAŁY HOMEK**, chlew, stodoła i duży ogród do sprzedania. Piotrowice, ul. Kordeckiego 5. 780

**KIOSK** z gruntem i towarami do sprzedania. Oferty do „Siedmiu Groszy” pod nr. 779.

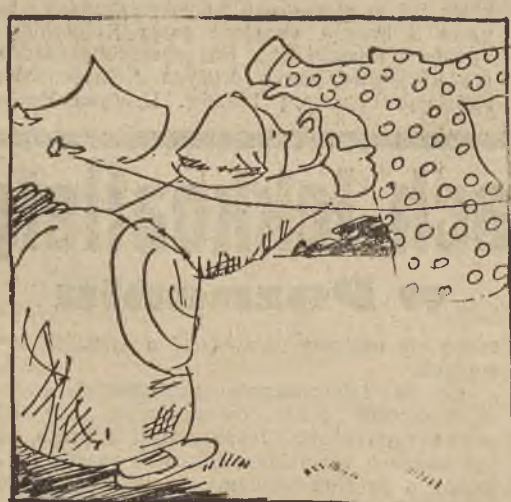


93-letnia staruszka Małgorzata Kochanek, najstarsza kobieta w Świętochłowicach.

## Przygody bezrobotnego Froncka



Wieszała Marejka łachy,  
które świeżo dziś uprała,  
Z pracy swej zadowolona —  
Sama się do siebie śmiała.



Lecz, że wiatr dął prężaźliwie,  
Jedną bluzka jej uciekła.  
Froncka Marejka ujrzawszy —  
Mimowoli raczka spiekła.



Froncek do niej robi oko...  
Nagle patrzy: co za cuda?...  
Duch z rękami na krzyż leci...  
Ach — czy uciec mu się uda?



Pot mu czoło mocno zrosił,  
Przeląkł się jak małe dzieci...  
Widać, ile w nogach sity  
A duch — jak śmierć za nim leci.

(Ciąg dalszy nastąpi)

MIESIĘCZNY ABONAMENT „7 GROSZY” Z DOSTAWĄ DO DOMU PRZEZ AGENTÓW LUB PRZEZ POCZTĘ W KRAJU ZŁ. 2.31. — PRZY ZAMÓWIENIU W URZĘDZIE POCZT. ZŁ. 2.41

REDAKCJA  
KATOWICE  
SOBIESKIEGO 11  
TELEFON 34-981  
P. K. O. 301-746

CENNIK OGŁOSZEŃ W „7 GROSZACH”  
1 POLE O WYMIARZE 35 mm x 67 mm. ZŁ. 15.  
OGŁOSZENIA DROBNE 20 GR. ZA SŁOWO.